

AUGUST 3~5

2018

SONESTA GWINNETT PLACE
ATLANTA, GEORGIA



**Proceedings of 2018 International Conference on
Neuroscience and Kids, Intergenerational Parenting, and Healthy Aging
And the 42nd Annual Meeting**

大腦科學與兒童，跨世代教養，與健康老齡化國際研討會暨第四十二屆年會會刊



LIFT
Leaders in Future Trend

海外人才歸國橋接方案

為配合政府「前瞻基礎建設」及「產業創新領域」等政策推動，回應臺灣產學研各界對前瞻科研領域人才需求及海外人才歸國期待，科技部推動本方案，號召臺灣赴海外留學人才返國，將其國際新知帶回國內並與產學研各界進行交流擴散。期望協助海外高階人才回流，亦激勵產業創新及科研發展。

本方案為協助安置返國學人，鼓勵返國學人於方案期間與各界建立連結，將規劃辦理各式交流活動，並提供返國學人交流補助金、科學園區宿舍租用優惠及子女就學協助等配套措施。

相關網址: <https://lift.stpi.narl.org.tw/index>

哥倫布計畫

哥倫布計畫(Columbus Program)，將提供年輕研究人員多年長期研究計畫，效法哥倫布勇敢跨出舒適圈，無畏探索廣大未知的世界，進而發現新大陸的精神，放眼國際、追求卓越，長期投入具前瞻創新性的研究計畫，進而擔任國際學術學會、專業社團重要職務。

相關網址:

https://www.most.gov.tw/folksonomy/list?menu_id=b64c0e60-430b-4353-870e-baec5de5908d&l=ch

愛因斯坦培植計畫

愛因斯坦培植計畫(Einstein Program)鼓勵學術生涯剛起步的年輕研究人員，效法愛因斯坦大膽想像並求知求真，進而提出劃代理論的精神，進行多方面大膽嘗試、勇於創新，跨越科學領域的疆界，並且不受既定框架的限制，產出具突破性的研究成果。

相關網址: https://www.most.gov.tw/folksonomy/list?menu_id=876ee953-9fad-41d6-8f26-f51a5010afff&l=ch



LEAP
Learn • Explore • Aspire • Pioneer

博士創新之星

為培育臺灣高階科技創新創業人才，引領臺灣高品質人才連結未來世界以建立我國創新平臺，科技部推動「博士創新之星計畫」，選派具創新創業企圖心之博士級人才赴美國、法國及以色列等企業、新創公司以及知名學研機構進行專案合作研習 6-12 個月。

希望藉此開拓我國高階人才之能力與創新思維，並透過參與當地創新創業或相關社群活動，建立我國與海外創新資源之連結，並在返臺後能對臺灣產業或學研界有所貢獻。

相關網址: <https://leap.stpi.narl.org.tw>

Table of Contents 目錄

Preface 前言	1
2018 Conference Theme	3
Program Agenda 年會議程	9
Opening Address	13
Track 1 Neuroscience in Learning 大腦科學和兒童	16
Track 2 Healthy Aging 健康老齡化	20
Introduction of New Members	24
Track 3 Intergenerational Parenting: Aspirations	26
Track 4 Cross Cultural Parenting Perspectives	31
Track 5 Early Career Caucus 青年組	34
Track 6 Art and Life; Body and Mind 身與心的平衡	38
Special Event	43
美東南區中華學人協會簡史	44
CAPASUS 2017-2018 Committees and Staffs	58
Honorary Members and Lifetime Members	60
Membership Application Form	61
2018 Conference Evaluation Form	63
Sponsors 銘謝贊助	64

美國東南區中華學人協會

2018.07.22

協會會長: 吳珠菊

封面設計: 洪金城

編輯、美術設計: 潘琛

校對: 張嘉蘭、姚力文

Preface



Dear CAPASUS members and friends,

Welcome to the CAPASUS 42nd annual meeting and international conference on ***Neuroscience and Kids, Intergenerational Parenting, and Healthy Aging!*** First, as a president, I would like to represent my staff and members of the Chinese-American Academic and Professional Association in Southeastern United States (CAPASUS) to thank you for your generosity and long-term support, whether through participations, cash donations or advertisement for CAPASUS and CAPASUS Foundation. Because of your support, CAPASUS has become one of the elite professional organizations in the Chinese-American community. We hope you would continue to support CAPASUS in the future.

The CAPASUS will hold the 42nd annual meeting and international conference at Sonesta Gwinnett Place Atlanta on August 3-5, 2018. The theme centers around ***Neuroscience and Kids, Intergenerational Parenting, and Healthy Aging.*** We have a very exciting program. We have the honor to invite many outstanding scholars this year from the US and from Taiwan to participate in this conference. From the US, we have the honor to invite the well-known child development and parenting expert and Professor Emerita, my academic advisor, Dr. Alice S. Honig from Syracuse University. We also have honor to invite Professor and Associate Dean for Nursing, Dr. Susan Kelley and the Director and Professor of Gerontology, Dr. Elisabeth Burgess both from Georgia State University. We also have a very special guest today, the instructor of Academic General Pediatrics, Dr. Teresa Hsu-Walklet, from Albert Einstein College of Medicine & Montefiore Medical Group in New York. Dr. Hsu is the daughter of our senior CAPASUS member, Dr. Yu-Sheng Hsu. We are very proud to have her to be with us today.

From Taiwan, we have the privilege to invite the well-known reading advocate and children reading specialist, the former President of National Academy for Educational Research in Taiwan, Dr. Hwawei Ko from National Tsing Hua University & National Central University, and the last but not the least is the Director of Health and Welfare

Policy Institute, and a strong advocate of Long Term Care Services in Taiwan, Dr. Shiao-Chi Wu, from National Yang-Ming University.

In addition, we have outstanding local scholars from the University System of Georgia. For instance, Assistant Professor of Nursing, Dr. Mei Lan Chen from Georgia State University, Associate Professor of Mathematics Education, Dr. Houbin Fang from Columbus State University, Professor of Psychology, Dr. Ellen Cotter, Assistant Professor of Literacy, Dr. Xiaodi Zhou, and Professor of Fine Arts, Keaton Wynn from Georgia Southwestern State University, Assistant Professor of Psychology, Dr. Qi Zhou from Gordon State College. We have the Director of Georgia Parent Infant Network for Educational Services (Georgia PINES), Dr. Alice Stanley, who worked closely with families and children in Georgia. Needless to say, the program is rich and exciting!

The conference has six tracks: 1) Neuroscience in learning; 2) Healthy aging; 3) Intergenerational parenting: aspirations; 4) Cross cultural parenting: perspectives; 5) Early career caucus; 6) Art and life; body and mind. Some presenters will talk about cognitive neuroscience findings that support aspects of promoting reading development in the early years and promoting brain-based healthy aging. Other presenters will discuss the research-based perspectives and aspirations of intergenerational and bicultural parenting in the Chinese immigrant families.

On Sunday morning, after early career scholars present their research, three presenters will talk about how meditation can change our brain and body, how art is connected to life, and how laughter yoga will keep us young and happy. The licenced LaughActive Instructor, Ms. Celeste Greene will lead us to experience a LaughActive session. Followed by the conference, Dr. Hwawei Ko will give a talk on “how to promote reading skills in children” at 2:00 pm at Cultural Center of TECO-Atlanta.

At the end, I would like to extend my thanks to my wonderful 2017-2018 team. Without their assistance and commitment, we will not be able to organize wonderful events and the conference. I sincerely thank you for your service and dedication. Once again, I thank our members and CAPASUS friends for your past support, and I hope you would continue to support us for many years to come.

Sincerely Yours,



Chu Chu Wu (吳珠菊)

2017-2018 President of CAPASUS

The Theme of 2018 International Conference

Neuroscience and Kids, Intergenerational Parenting, and Healthy Aging

Chu Chu Wu, Ph.D.

The Chinese-American Academic and Professional Association in Southeastern United States (CAPASUS) was established on June 25, 1977 in Atlanta, Georgia. CAPASUS is a “not for profit” organization. The objectives of CAPASUS are: 1) to provide opportunities for all members to exchange their academic, cultural, social, professional, and business knowledge and experiences; and 2) to make academic, cultural, social, professional, and business contributions to the societies of the United States and the Republic of China. The CAPASUS holds its annual meetings in Atlanta, GA or other southeastern US cities.

In the past 40 years, CAPASUS annual conference themes have centered on Science, Technology, Business, and Engineering. It has created opportunities to bring the Chinese American Communities in the Southeastern region to network and exchange knowledge in the diverse fields. The presentations at the annual conferences were constantly well received and highly regarded by the Chinese-American community professionals.

Rationale

Different from the past conferences’ focuses on science, engineering and technology, the 2018 CAPASUS 42nd annual meeting and international conference will focus on social science featuring neuroscience in learning and aging, intergenerational and bicultural parenting perspectives, and evidence-based healthy aging. With the advancement of technology (internet of things), business, and industrial development, the distance of the world has become closer yet relationships among people seem to become more distant than ever. The family size is getting smaller than it used to be, while the number of older persons in the world has increased statistically in recent years. The average number of children per household has drastically decreased from 3 to 1. According to United Nations, in 2000 there were 71 million people aged 80 or over worldwide. Projections indicated by United Nations that by 2050 there will be 434 million of the “oldest-old” (aged 80 or over) people. Children are the hope of our future and the elderly are the preservers of cultural wisdom. How to sustain the quality of early childhood education and aging caregiving has become an important issue for us to study and discuss!

Additionally, the objectives of the 2017 International Day of Families, featured by the United Nations, focused on raising awareness of “the role of families” and promot-

ing family-oriented policies regarding “life-long education for the young and youth” and “overall well-being of family members.”

The United Nations has emphasized the importance of caregivers in families; for example, parents, grandparents and siblings. The International Day of Families also focused on good practices for work-family balance to assist parents in their educational and caregiving roles. The Day of Families also stressed the importance of “appreciation of cultural diversity, and of culture’s contribution to sustainable development.” (Retrieved from <https://www.un.org/development/desa/family/international-day-of-families/idf2017.html>)

Recently the World Health Organization’s World Health and Ageing Report (2017) emphasized “functional ability” as an important outcome for aging populations, highlighting the concept of raising intrinsic capacity throughout the life course. The complementary perspective is the prevention of frailty, which involves physical, cognitive, social and psychological dimensions. Therefore, services for older people should encompass medical as well as social components.

This year I have the honor to serve as the president of the Chinese-American Academic and Professional Association in Southeastern United States (CAPASUS). I have been passionate about organizing a conference that is related to Early Childhood Education, early reading, and parenting. Therefore, I am coordinating the conference with the scholars from Georgia State University, Syracuse University, Georgia Southwestern State University, Gordon State College, Albert Einstein College of Medicine, and top-notch scholars from Taiwan. The conference will feature a theme of cognitive neuroscience findings that support aspects of promoting reading and language development in the early years and promoting brain-based healthy aging. The forum will also discuss the perspectives and aspirations of intergenerational and bicultural parenting in the Chinese immigrant families to reduce generational differences. And last but not least, incorporating mindfulness and art into daily practices to balance work and family is an integral part of building healthy families in modern society. The conference will feature three sub-topical tracks: 1) Neuroscience and Kids and Healthy Aging; 2) Intergenerational Parenting; 3) The Balance of Body and Mind.

Objectives

The objectives of this conference are as follows:

1. To share evidence-based research in cognition, child development and aging;
2. To promote and facilitate intellectual interaction and scientific collaboration between scientific communities in the U.S. and Taiwan;
3. To address current needs in the development of early childhood education and aging caregiving in Taiwan;
4. To raise awareness of cultural identity and cultural competence among the

- first generation Chinese Americans and promote effective communications between generations;
5. To promote awareness of the role of families and the importance of caregivers in the families in the U.S. and Taiwan.

Expectable Benefit

The expectable benefit of conference are as follows:

1. To foster and initiate research collaborations between Taiwan and United States Scholars on “cognitive neuroscience, early childhood education, cross-cultural parenting studies and gerontology”;
2. To provide up-to-date research findings on brain research in relation to early reading difficulties in young children and how to parent children developmentally appropriately and preventive treatment for aging adults;
3. To provide a supportive learning community for early career scholars to present their research, exchange academic and professional knowledge, and socially network with the professionals within their fields;
4. To create a platform for multi-generational professionals to communicate, to exchange, and share their experiences and expertise between the schools and the Asian community. For example, the intergenerational parenting panel discussion will provide the first- and second- generation Chinese American parents with insights on how to communicate better with their next generation raised in a bicultural environment. Another example of intergenerational communication is through CAPASUS’s mentoring program, where senior scholars can pass down their valuable experiences and advice to early career scholars.

Sponsorship and Participating Universities

The 2018 international conference is organized by the Chinese-American Academic and Professional Association Southeastern United States (CAPASUS) and co-organized and sponsored by the Science and Technology Division, Taipei Economic and Cultural Office in Houston. There are other individual and community-based sponsors, either through donation or advertisement, to support this conference (see page 64). This year we have 13 outstanding scholars from nine different universities, from Taiwan and the United States to participate in this wonderful conference. There are from:

1. Georgia State University
2. Syracuse University
3. Georgia Southwestern State University
4. Gordon State University

5. Columbus State University
6. Georgia Parent Infant Network for Educational Services (Georgia PINES),
Georgia Department of Education
7. Albert Einstein College of Medicine
8. National Yang-Ming University
9. National Central University

I would like to specially thank my conference planning committee. Without their contribution and commitment, this conference will not be successful. Please see the committee list on page 58.

美東南區中華學人協會第四十二屆年會暨國際研討會

主題介紹：大腦科學與兒童、跨世代教養、和健康老齡化

吳珠菊 博士

美東南區中華學人協會(CAPASUS)於1977年6月25日在美國喬治亞州亞特蘭大成立。CAPASUS是一個『不以營利為目的』的組織。CAPASUS的目標是：1) 為所有成員提供交流其學術、文化、社會、專業和商業知識及經驗的機會；2) 為學術、文化、社會、專業和商業貢獻於美國和中華民國社會。CAPASUS每年會在喬治亞州亞特蘭大或美國其他東南部城市舉行年會。

在過去的40年中，CAPASUS年會的主題圍繞著科學、技術、商業和工程。它為美東南華裔社區在不同領域的人士提供了交流知識的機會。年會上的發表常常受到華人社區高度的評價。

緣由

有別於過去以關注理工、科學與高科技為重點的年會，今年CAPASUS第42屆年會暨國際研討會將側重於社會科學的人文議題：其中包括閱讀和兒童發展相關的認知神經科學、健康老齡化的循證研究、跨世代和雙文化教養觀點、以及身心平衡的現代生活。

隨著科技（物聯網），商業和工業發展的進步，世界的距離越來越近，但人與人之間的關係似乎比以前更加遙遠。近幾年來，世界老年人口數量增加，家庭規模逐漸縮小。每個家庭的平均孩子數量從3個大幅減少到1個。根據聯合國的統計，2000年全世界有七千萬超過八十歲的老人。聯合國預測，到2050年，『最老的人』（80歲以上）人口將達到四億三千萬人口。孩子是我們未來的希望，老年人是文化智慧的保存者。如何保持幼兒教育和老年照護的良好品質已成為我們學習和探討的重要課題！

此外，聯合國在2017年發起國際家庭日，其活動的目標著眼於提高『家人角色』的認知，推展以家庭為主導的政策，如『青少年的終身教育』，以及『家庭成員的整體幸福』為前提。聯合國強調照護者在家庭中的重要性；例如父母、祖父母或兄弟姐妹。國際家庭日還特別關注於工作與家庭達到平衡的良好做法，以協助家長兼顧教育者和照顧者的角色。家庭日還強調『欣賞文化多樣性和文化對永續發展的貢獻』的重要性。（參見<https://www.un.org/development/desa/family/international-day-of-家庭/idf2017.html>）

最近，世界衛生組織的『世界健康與老齡化報告』（2017）強調，操作能力對老人的重要性，也特別強調如何在整體生命過程中持續提高內在能力的重要概念。另一個相輔相成的觀點是預防身體弱化，包括了體力、認知、社交和心理方面的虛弱。因此，對老年人的服務應該在醫療和社會部分雙管齊下。

今年，我很榮幸地當上美東南區中華學人協會的會長。我的專業興趣在於早期閱讀和親子教養。我一直想辦一場跟早期閱讀與親子教養的有關的座談會。因此，今年有幸能透過學人協會的學術研討會名義，特別邀請到華洋知名的學者，例如：雪城大學家庭與兒童發展學系的榮譽教授與親子教養專家，Dr. Alice S. Honig；來自台灣中央大學學習與教學研究所長暨前國家教育學院院長與兒童閱讀專家，柯華葳博士；喬治亞大學老人學院所長，Dr. Elisabeth Burgess；喬治亞州立大學護理系副院長，Dr. Susan Kelley；艾伯特愛因斯坦醫學院的臨床心理學家，Dr. Teresa Hsu-Walklet；來自台灣國立陽明大學衛生福利研究所的吳肖琪博士；還有來自喬治亞州內的各專業學者來共襄盛舉這場大腦科學和兒童、跨世代教養、健康老齡化的國際研討會。這場國際議題將聚焦於推動大腦認知科學的語言學習與教養相關主題，以及促進腦部健康老齡化方面的循証研究與運用。論壇也將討論美籍華人在跨世代和雙文化養育的觀點與願望，以減少世代之間的意見分歧。同時，將心感靜坐和藝術融入日常實踐中以平衡工作和家庭，身心平衡是現代社會健康家庭的一個重要部分。會議將以下三個主題為中心：1) 大腦科學與兒童與健康老齡化；2) 跨世代教養觀；3) 身與心的平衡。完整的演講者名單請見年會議程第9頁。

研討會的目的

1. 分享發表與認知科學、兒童發展和老化相關的循証研究；
2. 促進和推動美國和台灣科學界之間的智力交流和科學合作；
3. 呼應當前台灣幼兒教育和老齡照顧發展相關議題的需要；
4. 提高第一代華裔美國人對「文化認同」和「文化能力」的認識，促進世代之間的有效溝通；
5. 提高對家庭角色的認識和照顧者在美國和台灣家庭中的重要性。

研討會的預期成果

1. 開展台灣和美國學者在『認知神經科學』、幼兒教育、跨文化親子學習和老年學』方面的研究和合作；
2. 提供最新的大腦科學研究對兒童早期閱讀困難，和開發適宜的預防性防老齡治療方面的知識；
3. 為剛出道的新學者提供一個支持的學習社團，讓他們有機會展示他們的研究成果、交流學術和專業知識，並與他們所在領域的專業人士進行交流；
4. 今年的會議透過學術單位和亞城華人社團合作，為老、中、青三代建立了溝通，交流和分享經驗和專業知識的平台。例如，跨世代教養小組討論為第一代和第二代美籍華人父母提供有關如何更好地與他們在雙文化環境中培養的下一代溝通的見解。另一個跨世代溝通的例子，就是學人協會的輔導計劃，來自各州的資深學者可以透過輔導小組的討論，傳遞寶貴的經驗，並給剛出社會的學者良好的建議。

贊助與協辦單位

此次國際研討會由中華學人協會和駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組贊助主辦。感謝亞特蘭大僑界各社團、公司、以及個人的熱情贊助，有您們的支持，學人協會才能持續茁壯成長，詳細的贊助名單請見年會會刊第64頁。今年我們有十三位優秀講員來參與，分別來自台灣和美國的九個不同的學校，詳細名單如下：

1. Georgia State University (喬治亞州立大學)
2. Syracuse University (雪城大學)
3. Georgia Southwestern State University (喬治亞州立西南大學)
4. Gordon State University (喬登州立大學)
5. Columbus State University (哥倫布斯州立大學)
6. Georgia Parent Infant Network for Educational Services (Georgia PINES), Georgia Department of Education (喬治亞州教育部，親子社群教育服務網)
7. Albert Einstein College of Medicine (艾伯特愛因斯坦醫學院)
8. National Yang-Ming University (台灣陽明大學)
9. National Central University (台灣國立中央大學)

本人非常感謝今年的年會籌備幹部，因為有你們的付出和承諾，今年的年會才能呈現在大家的面前，我一個人是無法完成這項巨大的工程的!! 優秀幹部名單請見第58頁。

**2018 CAPASUS 42nd Annual Meeting and International Conference on
Neuroscience and Kids, Intergenerational Parenting, and Healthy Aging**

Program Agenda 年會議程

Friday, August 3, 2018

- 15:30-17:00 Registration (Catherine Chang, Ph.D. 張嘉蘭博士, Sonesta Atlanta Boardroom)
- 18:00-20:30 Welcome Reception (Chung-Yi Niou, D.M.D. 牛中怡醫師, Dynasty Chinese Restaurant/阿兵哥臺式川菜餐廳. Add: 10955 Jones Bridge Rd., Alpharetta, GA 30022; Tel: 770-751-1888)
Director-General Vincent Jing-Yen Liu, TECO-Atlanta (駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處劉經巖處長)
- 21:00-22:00 President's Reception (All Invited, Sonesta Hospitality Suite)

Saturday, August 4, 2018

- 7:00-8:00 Breakfast (Sonesta Grapevine Restaurant)
Registration (Catherine Chang, Ph.D. 張嘉蘭博士, Sonesta Independence Ballroom)
- 8:00-8:40 **Opening Ceremony** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Menchou Mac Liu, A.I.A., CAPASUS Vice President 劉孟周 建築師)
Chu Chu Wu, Ph. D., CAPASUS President (CAPASUS 會長吳珠菊博士)
Director-General Vincent Jing-Yen Liu, TECO-Atlanta (駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處劉經巖處長)
Director Tiffany Hui-Kuang Yu, Science and Technology Division, TECO-Houston (駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組游慧光組長)
- 8:45-9:15 Opening Address** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President 吳珠菊博士)
Alice S. Honig, Ph.D. (Syracuse University) — “Helping Children Flourish: Findings from Child Development Research and from Chinese Culture 幫助孩子蓬勃發展: 兒童發展研究和中國文化的視角”
- 9:15-10:25 Track 1: Neuroscience in Learning 大腦科學和兒童** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President 吳珠菊博士)
- 9:15-9:45 Hwawei Ko, Ph.D. 柯華蕺博士 (National Tsing Hua University & National Central University) — “Reading Chinese: A View from Eye Movement Studies 從眼球移動研究的觀點來看中文閱讀”

- 9:45-10:15 Qi Zhou, Ph.D. 周頌博士 (Gordon State University) and Houbin Fang, Ph.D. 方厚彬博士 (Columbus State University) — “Top and Bottom, Right and Left: Raising the Whole Brain Child 上下左右: 全腦教養小孩”
- 10:15-10:25 Q & A
- 10:25-10:40 Coffee Break
- 10:40-12:15 Track 2: Healthy Aging 健康老齡化** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Alex Chia-Yi Kuan, Ph.D. 管家義博士)
- 10:40-11:10 Shiao-Chi Wu, Ph.D. 吳尚琪博士 (National Yang-Ming University) — “Long-Term Care in Taiwan 台灣的長期照護”
- 11:10-11:40 Elisabeth Burgess, Ph.D. (Georgia State University) — “‘There’s No Nice Men Here’: The Context of Repartnership in Assisted Living ‘這裡沒有好男人’: 養老院再找老伴的情況”
- 11:40-12:05 Mei-Lan Chen, Ph.D. 陳美蘭博士 (Georgia State University) — “Healthy Brain Aging: Evidence-Based Interventions on Improving Cognitive Functions in Older Adults 健康的腦老化: 改善老人認知功能的循證治療”
- 12:05-12:15 Q & A
- 12:15-13:10 Luncheon** (Sonesta Independence Ballroom)
(Host: Tim Shaw, Ph.D. 蕭毅堅博士)
- Vice President Candidate Introduction**
Fred Chu, Ph.D. 朱子宇博士
- New Member Introduction**
I-Wen Chang, M.D. 張怡文醫師
Ching-Wen Chen 陳鏡文先生
Rong-Her Chen, Ph.D. 陳榮河博士
Mei-Chuan Hung, Ph.D. 洪美娟博士
Chi-Hsiang Eddy Shih, 時繼驤先生
Li-Kun Tu, M.D. 杜立崑醫師
Li-Wen Yao, D.D.S. 姚力文醫師
- 13:10-14:35 Track 3: Intergenerational Parenting: Aspirations** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Emily Lin, Ph.D. 林彥君博士)
- 13:10-13:35 Susan Kelley, Ph.D. (Georgia State University) — “Children Raised by Grandparents: A Global Perspective 祖父母撫養的孩子: 全球視野”
- 13:35-14:00 Ellen Cotter, Ph.D. (Georgia Southwestern State University) — “Promoting Good Mental Health and Relationships in Teenagers 提升青少年的心理健康和人際關係”
- 14:00-14:25 Teresa Hsu-Walklet, Ph.D. (Albert Einstein College of Medicine & Montefiore Medical Group) — “Zuo Yue Zi and Push Presents: Parenting in the Bicultural Household 坐月子和生產禮物: 雙文化家庭教養”
- 14:25-14:35 Q & A

- 14:35-15:50 Track 4: Cross Cultural Parenting Perspectives** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Emily Lin, Ph.D. 林彥君博士)
- 14:35-15:00 Alice Stanley, Ed.D. 魏鳳珠博士 (Georgia Parent Infant Network for Educational Services) — “Cultural Perspectives of Immigrant Families 移民家庭的文化視角”
- 15:00-15:25 Xiaodi Zhou, Ph.D. 周小迪博士 (Georgia Southwestern State University) — “Literary and Cultural Transaction: Reading and Being American Born Chinese 文學與文化交流：閱讀和做一個出生在美國的華人”
- 15:25-15:50 **Panel Discussion: Bicultural Parenting**
(Moderator: Emily Lin, Ph.D. 林彥君博士)
Teresa Hsu-Walklet, Ph.D. (Albert Einstein College of Medicine & Montefiore Medical Group)
Alice Stanley, Ed.D. 魏鳳珠博士 (Georgia Parent Infant Network for Educational Services)
Xiaodi Zhou, Ph.D. 周小迪博士 (Georgia Southwestern State University)
- 15:50-16:00 Coffee Break
- 16:00-17:00 **CAPASUS Member Meeting & the Vice President Announcement**
(Host: Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President 吳珠菊博士)
- 18:30-21:30 Banquet (Sonesta Independence Ballroom)
(Hosts: Zheng-Rong Tiger Li 李崢嶸先生 & Chi-Hsiang Eddy Shih 時繼驥先生)
- 21:30-22:30 President’s Reception (All invited, Sonesta Hospitality Suite)

Sunday, August 5, 2018

- 7:00-8:00 Breakfast (Sonesta Grapevine Restaurant)
Registration (Catherine Chang, Ph.D. 張嘉蘭博士, Sonesta Independence Ballroom)
- 8:00-8:15 Opening Remarks** (Sonesta Independence Ballroom)
Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President (CAPASUS 會長吳珠菊博士)
Director Tiffany Hui-Kuang, Science and Technology Division, TECO-Houston (駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組游慧光組長)
- 8:15-10:30 Track 5: Early Career Caucus 青年組** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Mei-Lan Chen, Ph.D. 陳美蘭博士)
- 8:15-8:30 Ching-Wen Chen 陳鏡文 (Emory University), “Targeting Co-Inhibitory Molecules Improves Sepsis Mortality in Pre-Existing Malignancy Animals”

- 8:30-8:45 Chi-Hsiang Eddy Shih 時繼驥 (Taipei Medical University & Georgia State University), “Effects of Sub-Chronic Exposure to Traffic-Related Air Pollution on Central Nervous System Toxicity in Healthy Rats”
- 8:45-9:00 Zheng-Rong Tiger Li 李崢嶸 (Emory University), “Why Are CD8 T Cell Epitopes of Human Influenza Virus Conserved?”
- 9:00-9:10 Q & A
- 9:10-9:20 Award Presentation
- 9:25-9:45 **Panel Discussion: Tenure Application Preparation**
(Moderator: Zheng-Rong Tiger Li 李崢嶸先生)
Yen-Con Hung, Ph.D. 洪延康博士 (University of Georgia)
Steven Liang, Ph.D. 梁越昇博士 (Georgia Institute of Technology)
Emily Lin, Ph.D. 林彥君博士 (University of North Georgia)
- 9:45-10:05 Taiwan Job Resources for Overseas Youth 海外青年回國就業資源;
Cultural & Educational News 僑教訊息
Director Lynn S. L. Tai, Economic Division, TECO-Atlanta (駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處經濟組戴素琳組長)
Director Chin-Ling Fu, Culture Center of TECO-Atlanta (亞特蘭大華僑文教服務中心傅瑾玲主任)
- 10:05-10:20 Coffee Break
- 10:20-12:10 Track 6: Art and Life; Body and Mind 身與心的平衡** (Sonesta Independence Ballroom)
(Moderator: Menchou Mac Liu, A.I.A., CAPASUS Vice President 劉孟周建築師)
- 10:20-10:45 Qi Zhou, Ph.D. 周頌博士 (Gordon State University), “Change Brain, Change Life: Mindful Meditation 改變大腦, 轉化生活: 深切的冥想”
- 10:45-11:10 Keaton Wynn, M.F.A. (Georgia Southwestern State University), “*Bie* (Pseudo and Real) — Modernism, the Now, the Not Yet and Will Be of *Zhuyi* 別 (偽和現實) — 現代主義, 現在, 尚未, 將來的主義”
- 11:10-11:55 Celeste Greene, M.A. (Laughter Yoga Atlanta and Master Trainer), “Laugh Your Way to Wellness and Engagement 一路笑到健康快樂”
- 11:55-12:10 Q & A
- 12:10-12:15 Closing Remarks & Farewell (Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President 吳珠菊博士)
- 14:00-15:30 Special Event** (Culture Center of TECO-Atlanta)
Hwawei Ko, Ph.D. 柯華葳博士 (National Tsing Hua University & National Central University), “How to Promote Reading Skills in Children 如何提升閱讀力”

Saturday, August 4, 2018

Opening Address

TIME	PROGRAM
08:00 - 08:40	<p>Opening Ceremony</p> <p>Chu Chu Wu, Ph. D. 吳珠菊博士 CAPASUS President 美國東南區中華學人協會會長</p> <p>Vincent Jing-Yen Liu, Director-General 劉經巖處長 TECO-Atlanta 駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處</p> <p>Tiffany Hui-Kuang Yu, Director 游慧光組長 Science and Technology Div.,TECO-Houston駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組</p> <p>Moderator: Menchou Mac Liu 劉孟周建築師, A.I.A., CAPASUS Vice President</p>
08:45 - 09:15	<p>Opening Address</p> <p>Alice S. Honig, Ph.D. Syracuse University</p> <p>Helping Children Flourish: Findings from Child Development Research and from Chinese Culture 幫助孩子蓬勃發展: 兒童發展研究和中國文化的視角</p> <p>Moderator: Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President 吳珠菊博士</p>

幫助孩子蓬勃發展：兒童發展研究和中國文化的視角 Helping Children Flourish: Findings from Child Development Research and from Chinese Culture

Alice Sterling Honig, Ph.D.

Professor Emerita
Syracuse University

ABSTRACT

We will examine what Child Development Researches have shown are essentials for a child's well-being in order for a child to grow up as an enthusiastic, self-actualized, and confident learner with determination to work hard, as well as growing up with self-control, compassion, empathy and respect for others, with the ability to form intimate loving friendships, as well as the ability to problem solve wisely and positively when faced with life challenges. We will also consider Chinese Cultural precepts that impact on aspects of a child's growth and development. Awareness of how these mesh can help Chinese families optimize grandparent and parent interactions with children.



BIOGRAPHY

For over 45 years, in addition to the many courses she created and taught (including: "Language and Cognition" and "Prosocial and Moral development") at Syracuse University, Dr. Honig has authored or edited more than 2 dozen books and more than 620 articles and chapters. Among her books are: "Playtime learning games for young children" (SU Press); "Talking with your baby: family as the first school" (with H. Brophy) (SU Press); "Risk factors in infancy" (Gordon & Breach Press); "Behavior guidance for infants and toddlers" (SECA Press); "Secure relationships: nurturing infant/toddler attachment in childcare setting" (NAEYC Publications); and "Little kids, big worries: stress-busting tips for early childhood classrooms" (Brookes Publishers). Her most recent books are: "The best for babies: expert advice for assessing infant/toddler programs" (Gryphon House Press), and "Experiencing nature with young children: awakening delight, curiosity, and a sense of stewardship" (NAEYC). She has written and narrated a video "Nurturing young children's language power" (Davidson Films).

Dr. Honig presents training sessions and delivers keynote addresses to promote high quality childcare all over the United States and in several other countries, including South Korea, Singapore, France, China, and Australia and for United States Army Childcare Centers in Germany. For over a decade, Dr. Honig (with a lawyer as co-leader) conducted workshops for The Onondaga County Mental Health Association for parents with divorce and child custody issues. As

a licensed New York state psychologist, she carries out assessments of infants, preschoolers and school-age child cognitive and emotional development as well as helping families with problems.

For over 37 years, Dr. Honig served annually at Syracuse University as the Director of the National Quality Infant/Toddler Care-giving Workshop held in the spring. She contributed regularly as a columnist for Scholastic Parent and Child and Scholastic Early Education Today as well as for the Scholastic Website for Parents. Dr. Honig for over 35 years has been the North American Editor for the British journal *Early Child Development and Care*. She serves on the Editorial Board of the National Head Start *NHSA Dialog Journal* and of the journal *PsycCritiques*. She has also served on the editorial board of *Child Development*, the official journal of the Society for Research in Child Development.

In 1984 Dr. Honig was awarded the highest Syracuse University academic award bestowed annually: The Chancellor's Citation for Academic Excellence. In 2011, Dr. Honig was awarded the annual CEACE (Concerned Educators Allied for a Safe Environment) award at the Annual NAEYC meeting. In 2013, Dr. Honig was honored by being asked to present a plaque in her name to an outstanding Chinese pediatrician as well as to train childcare providers in Beijing to work with parents and young children. In 2014, Dr. Bettye Caldwell designated and endowed the Alice Sterling Honig scholarship award for CFS students.

陳英偉眼科 CHEN EYE CENTER
www.ChenEyeCenter.com

Willie Chen, MD Board Certified Ophthalmologist
Sarah Wang, OD Board Certified Optometrist

精通各種遠視及散光手術 (LASIK)、白內障、青光眼、斜視、糖尿病網膜症、乾眼症、角膜移植、兒童晚間近視矯正隱形眼鏡 (CRT) 及其他各類眼疾治療等等; 附設眼鏡及隱形眼鏡部門。

J 醫學美容中心 J Laser Spa
www.JLaserSpa.com

David Hon, MD, FAACS Board Certified General Surgeon

精通 Spectra 雷射除斑、去皺紋、脫毛、淨膚美白、除刺青、青春痘、肉毒桿菌、微晶瓷、自體幹細胞回春術 PRP、玻尿酸、水嫩晶、抽脂、微針療法等等。

Monday - Friday: 9 am - 5 pm; Saturday: 9 am - Noon by appointment
5825 Buford Hwy, #100 (Eye)/ #200 (Spa), Norcross, GA 30071
Tel: 770-448-5587 (Eye)/ Tel: 770-417-2329 (SPA)

Saturday, August 4, 2018

Track 1

Neuroscience in Learning 大腦科學和兒童

Moderator: Chu Chu Wu, Ph.D., CAPASUS President 吳珠菊博士

TIME	PROGRAM
09:15 - 09:45	Hwawei Ko, Ph.D. 柯華葳博士 National Tsing Hua University & National Central University Reading Chinese: A View from Eye Movement Studies 從眼球移動研究的觀點來看中文閱讀
09:45 - 10:15	Qi Zhou, Ph.D. 周頌博士 Gordon State University Houbin Fang, Ph.D. 方厚彬博士 Columbus State University Top and Bottom, Right and Left: Raising the Whole Brain Child 上下左右: 全腦教養小孩
10:15 - 10:25	Q & A

從眼球移動研究的觀點來看中文閱讀

Reading Chinese: A View from Eye Movement Studies

Hwawei Ko, Ph.D. 柯華葳博士

Department of Education and Technology

Hsinchu Teachers College

National Tsing Hua University, Taiwan

Graduate Institute of Learning and Instruction

National Central University, Taiwan

ABSTRACT

Chinese words are more difficult to define than words in alphabet texts. For Chinese words can be comprised of one or more characters. Words can also be individual characters with independent meanings. Nevertheless, the majority is made up of two (65% or so) or more characters. Moreover, each spoken syllable of lexical tone is represented by about eight different characters on average (homophone). In addition, one cannot tell the boundary of a word in printed Chinese. It is essential that Chinese readers find a way to disambiguate a word by considering it in context. In this report, we will present developmental eye movement study (grade 2 to 6) to show a PVL (preferred viewing location) of reading Chinese words. Data of college students' reading familiar and unfamiliar physics texts will also be presented. It is interesting to observe readers' first fixation durations on target words, whether physics terminology or common words were not significantly different. Yet, different integrating process patterns appear among students with distinct level of physics background knowledge. In sum, while reading Chinese, genre, word frequency and familiarity effect are marked. Since readers read for meaning, the author argues that Chinese word is the reading unit of Chinese.



BIOGRAPHY

Dr. Hwawei Ko is Professor at National Tsing Hua University and National Central University in Taiwan. Her research interest is on reading Chinese. For many years, she and her lab members have used eye trackers to study eye movements while reading Chinese, either narratives or informational texts. Eye movement evidence clearly shows that reading Chinese characters fluently does not imply comprehension of the Chinese words. Dr. Ko also serves as the NRC for Progress in International Reading Literacy Study (PIRLS) since 2004 in Taiwan. Many reading policy suggestions for Ministry of Education (MOE) and school teachers have derived from participating PIRLS. In practice, Ko mobilizes

college colleague and elementary school teachers to focus on reading literacy and reading strategies. A couple of teaching reading strategies manuals have been published under her guidance in Taiwan. Professor Ko also hosts a radio program (Bravo radio, 91.3, Taiwan) every Saturday morning to share books with audience.

上下左右：全腦教養小孩 Top and Bottom, Right and Left: Raising the Whole Brain Child

Qi Zhou, Ph.D. 周頌博士
Assistant Professor
Gordon State University

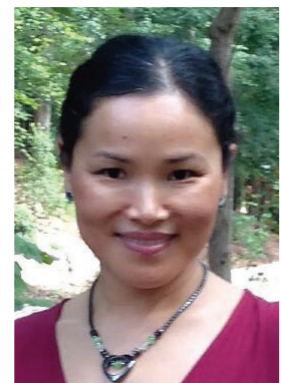
Houbin Fang, Ph.D. 方厚彬博士
Associate Professor
Columbus State University

ABSTRACT

The whole brain child is a revolutionary approach to child rearing that is based on brain science and the concept of neuroplasticity. Neuroplasticity is the concept that the brain can be wired and rewired by our experience. The whole brain child approach focuses on strategies that parents and educators can utilize to help integrate the brain so that it can work in balanced and coordinated ways as a whole instead of distinct parts. By integrating the brain, parents and educators provide experiences that foster healthy brain development. The whole brain child approach leads to healthier, happier children and more compassionate, effective parenting.

BIOGRAPHY

Dr. Qi Zhou received her Ph.D. in Psychology, specialized in School Psychology. During her internship in Jefferson Parish public school system, LA, while working with students with emotional disorders, she took an interest in the field of emotional intelligence. Dr. Zhou went on to teach psychology courses at college level, and she expanded her interest into positive psychology – a scientific study of happiness and human strength. During her study of positive psychology, Dr. Zhou discovered meditation and has been practicing it daily for years. She proposed that meditation, as a way to improve emotional wellbeing and overall happiness, should be a mental habit that everyone needs to build and practice.



As a mother of two, Dr. Zhou's another area of interest is parenting. Dr. Zhou believes that parenting should cultivate good physical, mental, moral, and

spiritual habits in the child, nurture their emotional wellbeing, and grow their emotional intelligence. Dr. Zhou is passionate about living green and staying connected to nature. She resides in south Atlanta with her husband and two children on their hobby farm.

Dr. Houbin Fang is an Associate Professor of Mathematics Education in the Department of Mathematics at Columbus State University of Columbus, GA. Dr. Fang has more than ten years' teaching experiences in K12 and higher education combined. He has four years' teaching experience as a middle school math teacher in two international private schools in China. In the United States, Dr. Fang has taught mathematics courses to pre-service elementary and middle school teachers for seven years. In addition, he has been leading teachers' STEM training programs funded by the Educational Department of Mississippi and the Educational Department of Georgia, respectively, for five years.



Dr. Fang's interest in the education of preschool-aged children stemmed from his teaching mathematics courses to Early Childhood majors. He noticed that emotional and psychological factors, instead of intellectual capacities, limited pre-service teachers' mathematics abilities. When Dr. Fang discovered that this phenomenon can be generalized to virtually all aspects in life, he deeply realized the importance of cultivating healthy emotional development in young children.

A photograph of the interior of YiFan Catering & Cooking School. The space is modern and cozy, featuring a brick wall, a bar area, and several tables with chairs. Large, white, cylindrical pendant lights hang from the ceiling. In the foreground, there is a table with a logo for 'YiFan Catering & Cooking School' and the phone number 404.372.4386.

一凡订餐
YIFAN ORDER ONLINE

中西美食烹饪班·烘焙班·插花班
学生烹饪夏令营
公司工作餐·上班族晚餐·宴会
下午茶及各类讲座·茶艺表演
生日, 结婚纪念日等主题派对·各种聚会配套餐
书画展·摄影展·工艺品展

10820 Abbotts Bridge Rd #370, Johns Creek, GA 30097

Saturday, August 4, 2018

Track 2

Healthy Aging 健康老齡化

Moderator: Alex Chia-Yi Kuan, Ph.D. 管家義博士

TIME	PROGRAM
10:40 - 11:10	Shiao-Chi Wu, Ph.D. 吳肖琪博士 National Yang-Ming University Long-Term Care in Taiwan 台灣的長期照護
11:10 - 11:40	Elisabeth Burgess, Ph.D. Georgia State University There's No Nice Men Here: The Context of Repartnership in Assisted Living 這裡沒有好男人: 養老院再找老伴的情況
11:40 - 12:05	Mei Lan Chen, Ph.D. 陳美蘭博士 Georgia State University Healthy Brain Aging: Evidence-Based Interventions on Improving Cognitive Functions in Older Adults 健康的腦老化: 改善老人認知功能的循證治療
12:05 - 12:15	Q & A

台灣的長期護理 Long-Term Care in Taiwan

Dr. Shiao-Chi Wu, Ph.D. 吳肖琪博士

Professor
Institute of Health and Welfare Policy
College of Medicine
National Yang-Ming University

ABSTRACT

In 2009, the percentage of Taiwan's population aged above 65 was 10.6%, and it is projected to reach 14.7% and 22.5% in 2018 and 2028 respectively. As our society ages, naturally, the demands for long-term care will also undergo rapid growth. Currently the government of Taiwan is already engaged in a "Ten-Year Plan for Promoting Our Long-term Care System." This plan is intended to reduce family burdens of caring for people who require long-term care. Under the "Ten-year Plan for Promoting Our Long-term Care System," as people still need to pay 30% of the cost for long-term care, and subsidy is only granted to low-income people who are also severely disabled to stay in long-term care institutions, long-term care services will still be very costly for people and their families. Hence, it is urgent to establish a risk-sharing social insurance system in order to solve these financial problems. The Executive Yuan has been planning the long-term care insurance since December of 2008.



BIOGRAPHY

Professor Shiao-Chi Wu received her Ph.D. from National Taiwan University (1991). She has been the president of Long Term Care Association (2008-2014) and Taiwan Public Health Association (2015-2017). She works in Institute of Health and Welfare Policy, National Yang-Ming University over 30 years. Her major research interest is evidence-based health policy, especially focus on medical care, National health insurance, and long term care. She had been invited by Minister of Health and Welfare as a member in National Health Insurance Committee to negotiate (deal with) premium, medical coverage, and budget of National Health Insurance in Taiwan. In 1992, she got a Visiting Scholar Grant from National Science Council to visit Australia to learn Home and Community Care Program (aged care in community). In 2001, she advocated (initiated) the Taiwan Long Term Care Service Act to provide a legal framework for the integration of various types of long-term care services. She was invited by government to implement National Long Term Care Insurance (2009-2016). She is also actively involved in dealing with setting up aged friendly city and implementing programs for active aging in Taiwan.

這裡沒有好男人：養老院再找老伴的情況

There's No Nice Men Here: The Context of Repartnership in Assisted Living

Elisabeth Burgess, Ph.D.

Director and Professor of Gerontology Institute
Georgia State University

ABSTRACT

Re-entering the dating marketplace after the death of a spouse is challenging for both men and women because of uncertainty about how to negotiate the changing landscape of dating and intimacy. A complicating factor for understanding issues of partnership, sex, and intimacy for older adults is the use of long-term care. Using a feminist gerontological perspective and guided by a grounded theory perspective, we examine how the context of Assisted Living (AL) shapes the opportunities and experiences of residents seeking to experiment with dating, cross-sex companionship, and repartnering in six AL facilities. We found individuals express desires which are further mediated by social patterns and interactions with other residents and staff members. The ability for AL residents' to engage in dating, intimacy, and repartnering in the AL setting was controlled by individual and community factors. Although sexuality and intimacy are framed as intensely personal decisions, we found that the context of assisted living shaped residents' sexual decision making. What is unique to AL is how desire and lack of desire are expressed, the environment in which relationships take place, and the individual and institutional barriers and opportunities that influence the ability to date and/or repartner. This research expands previous studies of sexuality and older adults by examining not only opportunity structure for repartnering but also explaining how the gendered social climate of AL influences individual behavior.



BIOGRAPHY

Dr. Elisabeth O. Burgess is Director of the Gerontology Institute at Georgia State University, where she is a Professor of Gerontology and Sociology. Dr. Burgess is a Social Gerontologist whose work focuses on relationships over the life course, including issues of sexuality and intimacy for older adults, aging families and intergenerational relationships. In addition, her research examines long-term care and perceptions of aging, stereotypes, and ageism. Dr. Burgess regularly collaborates with colleagues studying aging across a wide array of disciplines including Nursing, Physical Therapy, Communication, and Social Work. Her research has been published in a wide variety of Gerontology, Health, and Social Science journals including *Journal of Gerontology: Social Sciences*, *The*

Gerontologist, Qualitative Health Research and Journal of Applied Gerontology. Dr. Burgess is co-editor of "Sex matters: the sexuality and society reader" (Fifth Edition to be released in late 2018). In collaboration with Dr. Morgan, also at the Gerontology Institute, and Culture Change Network of Georgia, Dr. Burgess is working on a new three-year project "Building Resources for Delivering Person-Centered Care in Georgia Nursing Homes" funded by Centers for Medicare and Medicaid Services and Georgia State Survey Agency. Dr. Burgess is also a Fellow of the Gerontological Society of America.

健康的腦老化: 改善老人認知功能的循證治療

Healthy Brain Aging: Evidence-Based Interventions on Improving Cognitive Functions in Older Adults

Mei Lan Chen, Ph.D. 陳美蘭博士

Assistant Professor, School of Nursing
Byrdine F. Lewis College of Nursing and Health Professions
Georgia State University

ABSTRACT

The most common type of dementia is Alzheimer's disease. It is the 5th leading cause of death among older adults. One in ten older Americans has Alzheimer's disease. In 2017, an estimated 5.3 million Americans aged 65 years or older had Alzheimer's disease. This number is projected to rise to 14 million people by 2050 (Alzheimer's Association, 2017; CDC, 2017). The objectives of this presentation are to review the empirical intervention studies in improving cognitive functions and preventing Alzheimer's disease, and provide intervention recommendations for older adults.



BIOGRAPHY

Dr. Mei Lan Chen received her master's degree in nursing from Taipei Medical University with a focus on exercise prescription & exercise training in patients with chronic diseases, and cardiac rehabilitation. Dr. Chen earned her Ph.D. degree from the University of North Carolina at Greensboro in May 2016. Currently, Dr. Chen's primary area of research focuses on the development of theory-based physical activity programs and lifestyle interventions to promote healthy aging and reduce health disparities in older adults.

Saturday, August 4, 2018

TIME	PROGRAM
12:15 - 13:10	<p>Luncheon Host: Tim Shaw, Ph.D. 蕭毅堅博士</p> <p>Vice President Candidate Introduction Fred Chu, Ph.D. 朱子宇博士</p> <p>New Member Introduction I-Wen Chang, M.D. 張怡文醫師 Mr. Ching-Wen Chen 陳鏡文先生 Rong-Her Chen, Ph.D. 陳榮河博士 Mei-Chuan Hung, Ph.D. 洪美娟博士 Chi-Hisang Eddy Shih, 時繼驥先生 Li-Kun Tu, M.D. 杜立崑醫師 Li-Wen Yao, D.D.S. 姚力文醫師</p>

Introduction of New Members



Welcome to CAPASUS! Our seven new members: Dr. I-Wen Chang 張怡文醫師, Mr. Ching-Wen Chen 陳鏡文先生, Dr. Rong-Her Chen 陳榮河博士, Dr. Mei-Chuan Hung 洪美娟博士, Mr. Chi-Hsiang Eddy Shih 時繼驤先生, Dr. Li-Kun Oliver Tu 杜立崑醫師, and Dr. Li-Wen Yao 姚力文醫師.

Dr. I-Wen Chang 張怡文醫師 holds a B.A. from Wellesley College and a M.D. from Wake Forest University. She is currently in Medical Oncology with Suburban Hematology and Oncology Associates at Gwinnett Medical Center in Duluth, GA.

Mr. Ching-Wen Chen 陳鏡文先生 holds a B.A. and a M.A. from National Taiwan University and is currently a Ph.D. candidate in Immunology program at Emory University.

Dr. Rong-Her Chen 陳榮河博士 holds a B.A. from National Taiwan University, a M.A. from the University of South Carolina, and a Ph.D. from Purdue University. He taught first at South Dakota School of Mines & Technology and then at National Taiwan University for 37 years and has been a leading member of various Taiwanese and International Geotechnical Societies. He is currently living in Liburn, GA.

Dr. Mei-Chuan Hung 洪美娟博士 holds a M.A. from National Cheng Kung University and a Ph.D. from National Taiwan University. She is currently working in (Leidos) in Atlanta, GA.

Mr. Chi-Hsiang Eddy Shih 時繼驤先生 holds a B.A. from Taipei Medical University. He is currently enrolled in the dual master program of respiratory therapy at Taipei Medical University and Georgia State University.

Dr. Li-Kun Oliver Tu 杜立崑醫師 holds a B.A. from Cornell University and a M.D. from St. Louis University School of Medicine. He is currently working at Georgia Nephrology in Lawrenceville, GA.

Dr. Li-Wen Yao 姚力文醫師 holds a D.D.S. from National Taiwan University. She is currently living in GA.

Saturday, August 4, 2018

Track 3

Intergenerational Parenting: Aspirations

Moderator: Emily Lin, Ph.D. 林彥君博士

TIME	PROGRAM
13:10 - 13:35	Susan Kelley, Ph.D. Georgia State University Children Raised by Grandparents: A Global Perspective 祖父母撫養的孩子: 全球視野
13:35 - 14:00	Ellen Cotter, Ph.D. Georgia Southwestern State University Promoting Good Mental Health and Relationships in Teenagers 提升青少年的心理健康和人際關係
14:00 - 14:25	Teresa Hsu-Walklet, Ph.D. Albert Einstein College of Medicine & Montefiore Medical Group Zuo Yue Zi and Push Presents: Parenting in the Bicultural Household 坐月子和生產禮物: 雙文化家庭教養
14:25 - 14:35	Q & A

祖父母撫養的孩子：全球視野

Children Raised by Grandparents: A Global Perspective

Susan J. Kelley, Ph.D.

Professor and Associate Dean for Nursing
Byrdine F. Lewis College of Nursing & Health Professions
Georgia State University

ABSTRACT

Across the globe, children are raised by grandparents because of a variety of reasons including child maltreatment and adverse childhood experiences, as well as labor migration. While the antecedents to children being raised by grandparents may vary by global region, many of these grandchildren and grandparent caregivers are at increased risk for negative health and social outcomes. Research findings related to this phenomenon in China and the United States will be compared. This presentation will also address the challenges of grandparents raising grandchildren, as well as strategies for improving the outcomes for grandparent-headed families. Project Healthy Grandparents, a program designed to enhance the well-being of grandparent-headed families in Atlanta, Georgia will be discussed.



BIOGRAPHY

Susan J. Kelley, Ph.D. is the Chief Academic Officer and Professor at the School of Nursing at Georgia State University in Atlanta. From 1999 to 2011, she served as the Dean of the College of Health and Human Sciences at Georgia State University. Dr. Kelley received her Ph.D. in Developmental Psychology from Boston College, as well as her B.S. and M.S. in Nursing from Boston University. Dr. Kelley's previous professional experience includes serving as Chairperson and Professor, Department of Maternal-Child Health Nursing at Boston College School of Nursing; Director of Nursing Education, Massachusetts Emergency Medical Services; and pediatric nurse at Columbia Presbyterian Hospital and Boston City Hospital.

Dr. Kelley has specialized in the field of child abuse since 1980 and has published more than 80 journal articles and book chapters on various aspects of child abuse. She serves on the editorial boards of the *Journal of Child Sexual Abuse; Trauma, Violence and Abuse: A Review Journal*; and *GrandFamilies: The Contemporary Journal of Research, Practice, and Policy*. She has been a Fellow in the American Academy of Nursing since 1990 and is a member of numerous child abuse and nursing professional societies. Dr. Kelley serves on the national boards of Prevent Child Abuse America and the Academy of Violence and Abuse, as well on the board of Mercy Care in Atlanta.

Dr. Kelley is the founder and director of Project Healthy Grandparents, a community-based research and service program that provides comprehensive services to families in which grandparents are raising grandchildren in parent-absent homes or the vast majority of children have been abused, neglected, and abandoned by their birth parents.

提升青少年的心理健康和人際關係 Promoting Good Mental Health and Relationships in Teenagers

Ellen Cotter, Ph.D.

Professor of Psychology
Georgia Southwestern State University

ABSTRACT

This presentation will explore several aspects of mental health and social functioning in teenagers, with a goal of giving parents and professionals who work with teenagers some practical suggestions for successful interactions. Topics will include brain development and its ties to emotional reactions, signs of depression, the effects of social media on teenagers' mental health and self-esteem, and strategies for minimizing conflict with teenagers.



BIOGRAPHY

Ellen Cotter has a B.A. in Psychology from the University of Virginia and a M.A. and Ph.D. in Developmental Psychology from the University of Alabama at Birmingham. She is a Professor of Psychology in the Department of Psychology and Sociology at Georgia Southwestern State University. She regularly teaches courses on topics related to lifespan development, caregiving, and psychological aspects of language. Her research interests include the scholarship of teaching and learning, critical thinking, and caregiving.

坐月子和生產禮物：雙文化家庭教養

Zuo Yue Zi and Push Presents: Parenting in the Bicultural Household

Teresa Hsu-Walklet, Ph.D.

Clinical Instructor of Pediatrics
Albert Einstein College of Medicine & Montefiore Medical Group

ABSTRACT

We are currently experiencing a huge cultural “gap,” or the lack of mutual understanding of different cultures, generations, and/or other social divides, between two peoples, and this gap is particularly relevant to disagreements about parenting first- and second-generation children. In fact, “mommy shaming” and community/societal judgments about child rearing have shamed parents of both younger and older generations for years. However, these disagreements assume that parenting style/a child’s environment (“nurture”) is more important than the impact of genetics (“nature”) on the child. While Western researchers have demonstrated that one particular style of parenting results in raising the most successful child, there is arguably no one “right” way to parent, and new research suggests that “nature” still plays a big role, and children may still succeed—even unexpectedly.



BIOGRAPHY

Teresa Hsu-Walklet, Ph.D., is a Supervising Psychologist with Montefiore Medical Group’s Pediatric Behavioral Health Integration Program (Pediatric BHIP) and a Clinical Instructor of Pediatrics at Albert Einstein College of Medicine in the Bronx, New York. The Pediatric BHIP is the largest integrated behavioral health network of its kind, integrating universal mental health screening, assessment, treatment, consultation, and referrals in all of Montefiore’s 22 pediatric primary care sites. The Pediatric BHIP team recently won the 2018 Healthcare Delivery Award from the Academic Pediatrics Association.

Dr. Hsu-Walklet joined Montefiore and Einstein in 2014 and has worked closely with Rahil Briggs, Psy.D., the director of Pediatric BHIP and the director of national Zero to Three, in the initial implementation of Pediatric BHIP at Montefiore’s Family Care Center (FCC). She leads the Pediatric BHIP team at FCC, teaches residents and medical students, co-facilitates collaborative office rounds, supervises psychologists at all levels of training, and provides direct clinical care. Dr. Hsu-Walklet’s research interests focus on integrating behavioral health in primary care and on a multi-level, systemic understanding of mental health and emotional adjustment in children and adolescents.

Dr. Hsu-Walklet completed her undergraduate work at Northwestern University, where she graduated cum laude and double majored in Psychology and Piano Performance, and her doctoral work at The George Washington University.

何智達

Raymond C. Ho, M.D., FAAP

- 美國移民局任命指定醫師
- 美東南區首位華人移民醫師
- 美國醫學專家特考優等及格
- 美國小兒科研究院院士
- 前美東南區華人醫師協會會長
- 前美東南區中華學人協會會長
- 美國喬治亞州立西南大學教授
- 美國前總統卡特特約家庭醫師
- 美國喬州桑德總醫院小兒科主任

主任教授院士



喬州健康體檢中心

Georgia Health Evaluation Center

★ 專業移民體檢 ★ 交通方便 ◆ 收費合理

★ 學生體檢 ★ 過敏專科

678-966-9886

請參閱中英文網站：
www.mydrho.com

◆ 行醫30年 ◆ 經驗豐富

門診時間 週一、二、三、五 10Am-4Pm
● 請先電話預約 ●



* 離中國城約10分鐘車程 *

阿兵哥

DYNASTY

AUTHENTIC CHINESE CUISINE

Tel.: 770-751-1888

dynastyjohnscreek.com

Address: 10955 Jones Bridge Road, Alpharetta, GA 30022
Business Hours: 11AM - 10PM. (Closed on Sundays)



Saturday, August 4, 2018

Track 4

Cross Cultural Parenting Perspectives

Moderator: Emily Lin, Ph.D. 林彥君博士

TIME	PROGRAM
14:35 - 15:00	Alice Stanley, Ed.D. 魏鳳珠博士 Georgia Parent Infant Network for Educational Services Cultural Perspectives of Immigrant Families 移民家庭的文化視角
15:00 - 15:25	Xiaodi Zhou, Ph.D. 周小迪博士 Georgia Southwestern State University Literary and Cultural Transaction: Reading and Being American Born Chinese 文學與文化交流：閱讀和做一個出生在美國的華人
15:25 - 15:50	Panel Discussion: Bicultural Parenting Teresa Hsu-Walklet, Ph.D. Albert Einstein College of Medicine & Montefiore Medical Group Alice Stanley, Ed.D. 魏鳳珠博士 Georgia Parent Infant Network for Educational Services Xiaodi Zhou, Ph.D. 周小迪博士 Georgia Southwestern State University

移民家庭的文化視角

Cultural Perspectives of Immigrant Families

Alice Stanley, Ed.D.

Program Director of Georgia Parent Infant Network for
Educational Services (Georgia PINES)
Georgia Department of Education

ABSTRACT

Issues of cultural identity and conflict occur with increased frequency among immigrants and their families. The second generation of youth from immigrant families often face challenges and conflicts. This presentation will examine the major differences between Western and Eastern cultures, using the framework of cultural comparison and perspective and different cultural dynamics within multi-generational immigrant families. The presenter will challenge the audience with questions and insights that apply to their own individual situations. Increasing our understanding of this issue can open the door for further dialogue and study, so the social and mental well-being of immigrant families can be preserved and children of immigrant parents can benefit from the best of the cultures they encounter.



BIOGRAPHY

Dr. Alice Stanley brings with her tremendous experience and expertise in working with families as the Director of Georgia Parent Infant Network for Educational Services, a Department of Education agency serving over 525 families with 200+ staff/contractors, for the last 10 years. Prior to that, Dr. Stanley was a Special Education Coordinator for Clayton County Public Schools. In addition, she has 23 years of teaching experiences working with children from preschool to high school and other experiences as Chinese language teacher, Parent Advisor for Georgia PINES, and Practicum Supervisor for Georgia State University. She has presented to the Georgia Association of Education of Young Children Conference, the Foreign Language Association of Georgia Conference, the Institute Designed for Educating All Students (IDEAS) Conference, and the Georgia Educational Technology Conference. She has taught numerous workshops and staff development courses on Special Education and worked with culturally diverse families. Her teaching certificates include the following areas: National Board Certified Teacher as Early Childhood Through Young Adulthood/Exceptional Needs Specialist, Georgia L-7 in Director of Special Education, and Special Education General Curriculum. Her educational background includes: B.S. in Foreign Language and Literature (National Taiwan University), M.Ed. and Ed.S. in Education of the Deaf and Hard of Hearing (Georgia State University), and Ed.D. in Child, Youth, and Families Studies (Nova Southeastern University in Florida).

文學與文化交流：閱讀和做一個出生在美國的華人

Literary and Cultural Transaction: Reading and Being American Born Chinese

Xiaodi Zhou, Ph.D.

Assistant Professor of Literacy Education
School of Education
Georgia Southwestern State University

ABSTRACT

This session analyzes the literary and cultural transactions of text with the reader. In this autoethnographic study (Chang, 2008), I, an adult Chinese American male who has lived in the U.S. for most of his life, responds to the graphic novel *American Born Chinese* by Gene Luen Yang. Functioning from Rosenblatt's (1982) theory of literary transaction and Galda and Beach's (2001) cultural response to literature, I take a critical look at this text from a cultural insider's perspective. There are points when my experiences and the protagonist's coincide, and others where we veer. Identification with this book, the level of transaction may be due to the level of acculturation into the dominant mainstream US society. The perspective of this text is from a cultural insider's perspective of the Chinese American experience, and I found myself identifying much with the protagonist. In this sense, the model minority identity is portrayed in such a way that the Chinese American individual sees him or herself as White, yearning to be White, and feeling shame towards his or her Chinese ancestry. My recent shame towards my attitude towards my heritage culture was assuaged by the presentation of this voice, this person who shares my own cultural attitudes and helped me identify more closely with my heritage.



BIOGRAPHY

Dr. Xiaodi Zhou is an Assistant Professor of Literacy Education at GSW. He received his bachelors in psychology (cum laude) and masters and specialist in counselor education from the University of Florida. He recently graduated with his Ph.D. from the University of Georgia in Athens before coming to Georgia Southwestern State. Before beginning his doctoral studies, he taught English in China at Nanjing University, where he spent three years rediscovering the culture and language he left when he was seven. Xiaodi grew up on the East Coast of the US, having lived in New Hampshire, Massachusetts, Maryland, Florida, and Georgia. He speaks three languages and has visited many countries and cultures throughout the world.

He has published in both national and international journals, as well as presented at national and international conferences, about theories of transnationalism and cultural and linguistic hybridity.

Sunday, August 5, 2018

Track 5

Early Career Caucus 青年組

Moderator: Mei Lan Chen, Ph.D. 陳美蘭博士

TIME	PROGRAM
0800 - 0815	Opening Remarks Chu Chu Wu, Ph.D. 吳珠菊博士 CAPASUS President 美東南區中華學人協會會長 Tiffany Hui-Kuang Yu, Director 游慧光組長 Science and Technology Div., TECO-Houston駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組
08:15 - 08:30	Ching-Wen Chen 陳鏡文 Emory University Targeting Co-Inhibitory Molecules Improves Sepsis Mortality in Pre-Existing Malignancy Animals
08:30 - 08:45	Chi-Hsiang Eddy Shih 時繼驥 Taipei Medical University & Georgia State University Effects of Sub-Chronic Exposure to Traffic-Related Air Pollution on Central Nervous System Toxicity in Healthy Rats
08:45 - 09:00	Zheng-Rong Tiger Li 李崢嶸 Emory University Why Are CD8 T Cell Epitopes of Human Influenza Virus Conserved?
09:00 09:10	Q & A
09:10 09:20	Award Presentation

Targeting Co-Inhibitory Molecules Improves Sepsis Mortality in Pre-Existing Malignancy Animals

Ching-Wen Chen 陳鏡文, Ph.D. Candidate

Craig Coopersmith, Mandy Ford
Surgery Department, Emory University

ABSTRACT

Cancer patients have a ten-fold greater risk of developing sepsis and three-fold higher sepsis mortality compared to the general population. However, specific treatment has yet been developed to pre-existing malignancy septic patients. Recently, blocking co-inhibitory signals has been FDA-approved for several types of cancer immunotherapy. Interestingly, targeting the co-inhibitory signals during sepsis are also the promising therapies for general septic patients. Therefore, in this study, we utilized animal models to test the efficacy of blocking co-inhibiting therapy on pre-existing malignancy septic animals. Animals were implanted with lung cancer cells line (LLC) for three weeks and then sepsis was induced by cecal ligation and puncture (CLP) surgery. The efficacies of blocking co-inhibitory signaling, by using anti-PD1 or anti-2B4 monoclonal antibodies, were evaluated on pre-existing malignancy septic animals. Sepsis survival and surface markers of immune cells were determined. Both anti-PD1 and anti-2B4 blockade have been shown to improve sepsis survival in normal sepsis animal model previously. However, in pre-existing malignancy sepsis model, anti-PD1 therapy didn't increase the sepsis survival of cancer animals. Surprisingly, anti-2B4 blockade significantly decreased the sepsis mortality in 7 days of cancer animals. 2B4 is a novel co-inhibitory molecule expressed mainly on memory T cells. To further dissect the mechanism, surface markers on T cells are analyzed after anti-2B4 monoclonal antibody treatment. We found that T cells expressed increased activation markers and decreased other co-inhibitory molecules on the treatment groups compared to control groups. This study points out the functional difference of co-inhibitory molecules in sepsis, also sheds the light on a novel immunotherapy in pre-existing malignancy septic patients.



BIOGRAPHY

Mr. Ching-Wen Chen completed his bachelor's degree in Biology and Master's degree in Immunology at National Taiwan University. Currently, Mr. Chen is a Ph.D. candidate in Immunology program at Emory University. He has dedicated himself into translational science area, focusing on the basic science side of human diseases and working with clinical doctors to develop new immunotherapies. His research in Ph.D. dissertation focuses on T cell dysfunctions in sepsis. He published one cutting-edge paper on the *Journal of Immunology* and contributed for one U.S. patent for novel sepsis immunotherapies.

Effects of Sub-Chronic Exposure to Traffic-Related Air Pollution on Central Nervous System Toxicity in Healthy Rats

Chi-Hsiang Eddy Shih 時繼驥

Hsiao-Chi Chuang, Yi-Syuan Lin, Jen-Kun Chen, Jui-Ping Li, Shu-Hsien Wu, Li-Wei Kuo, Kuan-Hung Cho, Ta-Chih Hsiao, Che-Wei Lin, Tsun-Jen Cheng

School of Respiratory Therapy, Taipei Medical University, Taiwan
Department of Respiratory Therapy, Georgia State University, USA

ABSTRACT

Long-term exposure to traffic-related air pollution (TRAP) has been associated with chronic cardiopulmonary diseases; however, the effect of air pollution on central nervous system (CNS) remains unclear. The objective of this study is to investigate the roles of air pollution on CNS toxicity. An experimental station nearby traffic emission sources in New Taipei City (Taiwan) was established, equipped with ultrafine particle counter, aerosol monitor, nanoparticle aerosol monitor and black carbon monitor for particle monitoring. Six-month-old SD rats (HEPA and PM1.0) were housed in two exposure chamber systems in the station for whole-body exposure. After three months and six months exposure, rotarod performance test and novel object recognition (NOR) were performed. The daily average of particle number concentration (PNC) was 11478.45 cm⁻³ with 58.25 nm in electric mobility diameter. The PM1.0 mass concentration, BC and surface area concentration in alveolar region was 15.06 µg/m³, 1.855 µg/m³ and 54.63 µm²/cm³, respectively. The results showed that exposure to ambient air with and without a filter for three months and six months caused body weight loss compared to control group (P<0.0001). There was no significant difference in rotarod performance test and NOR test among control group, HEPA group or PM1.0 group. In three months exposure, PM1.0 had decreased IL-6 and increased 8iso in hippocampus region compared to control group and HEPA group (P=0.0003, P<0.0001), while there was no significant difference in other brain regions or in the lung, and there was no difference among the six months exposure groups. In conclusion, sub-chronic exposure to TRAP leads to weight loss and may potentially cause brain inflammation in hippocampus region, affecting short-term memory. Further works will focus on the EEG analysis, brain MRI image, pulmonary function test, and pathologic examination.



BIOGRAPHY

Mr. Chi-Hsiang Eddy Shih completed his bachelor's degree at Taipei Medical University. He is currently enrolled in the dual master program of respiratory therapy at Taipei Medical University and Georgia State University. His study is focused on the health impact of air pollution.

Why Are CD8 T Cell Epitopes of Human Influenza Virus Conserved?

Zheng-Rong Tiger Li 李崢嶸, Ph.D. Candidate

Department of Biology
Emory University

ABSTRACT

The CD8 T cell epitopes of human influenza A virus are more conserved than the antibody epitopes. This conservativeness may be explained by (1) mutations on CD8 T cell epitopes are constrained by their potential of decreasing viral fitness; (2) CD8 T cell-escaping mutants barely have advantage because CD8 T cells impose little selection pressure; and (3) the selective advantage of an escaping mutant is limited by the breadth of human major histocompatibility complex (MHC) polymorphism at population level. To explore the interplay of these aspects, we constructed a population genetics model incorporating fitness cost, selective advantage, and MHC allele frequency. This model predicts that an escaping mutant either cannot invade or invades at an extremely slow rate under most of the parameter combinations. To account for shifting immunity and genetic drift, we used an ordinary differential equation (ODE) model with stochastic simulation using Gillespie's tau-leaping algorithm to analyze the time required for the emergence and fixation of an invasive CD8 T cell-escaping mutant. We concluded that the small advantage of escaping mutations and human MHC polymorphism can impede the invasion even if no fitness cost is accompanied. This study may serve as a foundation of future modeling works on how a T cell-inducing influenza vaccine drives viral evolution.



BIOGRAPHY

Mr. Zheng-Rong Tiger Li completed his B.S. in life science (2009) and M.S. in epidemiology (2012) at National Taiwan University. Then he worked as a research associate at Institute of Statistical Science, Academia Sinica, Taipei, Taiwan (2013-2015). Mr. Li is currently a Ph.D. Candidate in Immunology and Molecular Pathogenesis at Emory University (2015-). He has co-authored with research papers published in *Scientific Reports*, *The Journal of Clinical Endocrinology and Metabolism*, and *PLoS One*. The main research interests of Mr. Li are the evolution of influenza virus and the development of T cell-inducing vaccines.

Sunday, August 5, 2018

Track 6

Art and Life; Body and Mind 身與心的平衡

Moderator: Menchou Mac Liu 劉孟周建築師, A.I.A., CAPASUS Vice President

TIME	PROGRAM
10:20 - 10:45	Qi Zhou, Ph.D. 周頌博士 Gordon State University Change Brain, Change Life: Mindful Meditation 改變大腦, 轉化生活: 深切的冥想
10:45 - 11:10	Keaton Wynn, M.F.A. Georgia Southwestern State University Bie (Pseudo and Real) Modernism, the Now, the Not Yet and Will Be of Zhuyi 別 (偽和現實) — 現代主義, 現在, 尚未, 將來的主義
11:10 - 11:55	Celeste Greene, M.A. Laughter Yoga Atlanta and Master Trainer Laugh Your Way to Wellness and Engagement 一路笑到健康快樂
11:55 - 12:10	Q & A
12:10 - 12:15	Closing Remarks & Farewell Chu Chu Wu, Ph.D. 吳珠菊博士 CAPASUS President

改變大腦, 轉化生活：深切的冥想

Change Brain, Change Life: Mindful Meditation

Qi Zhou, Ph.D. 周頌博士

Assistant Professor
Gordon State University

ABSTRACT

After decades of research, we now find ourselves at a time in which mindful meditation has become decidedly mainstream. Scientists have now discovered that a regular meditation practice re-wires the brain, actually helps us to focus, and reduces reactivity. As a result, meditators are more capable of coping with stress.

The speaker will focus on effects of meditation on our brain and how the practice has been beneficial in terms of maintaining a better sense of balance between work and life.

Ways of introducing mindfulness into the classroom to benefit both the students and their instructors will also be discussed.



BIOGRAPHY

Dr. Qi Zhou received her Ph.D. in Psychology, specialized in School Psychology. During her internship in Jefferson Parish public school system, LA, while working with students with emotional disorders, she took an interest in the field of emotional intelligence. Dr. Zhou went on to teach psychology courses at college level, and she expanded her interest into positive psychology – a scientific study of happiness and human strength. During her study of positive psychology, Dr. Zhou discovered meditation and has been practicing it on a daily basis for years. She proposed that meditation, as a way to improve emotional wellbeing and overall happiness, should be a mental habit that everyone needs to build and practice.

As a mother of two, Dr. Zhou's another area of interest is parenting. Dr. Zhou believes that parenting should cultivate good physical, mental, moral, and spiritual habits in the child, nurture the child's emotional wellbeing, and grow the child's emotional intelligence.

Dr. Zhou is passionate about living green and staying connected to nature. She resides in south Atlanta with her husband and two children on their hobby farm.

別(偽和現實) — 現代主義, 現在, 尚未, 將來的主義 *Bie* (Pseudo and Real) — Modernism, the Now, the Not Yet and Will Be of *Zhuyi*

Keaton Wynn, M.F.A.

Professor, Department of Fine Arts
Georgia Southwestern State University

ABSTRACT

In this paper I will respond to some of the major concepts proposed by Professor Wang Jianjiang applying them to the work of the contemporary artist Cao Fei. While the proactive call for a fresh and transformative progressive modernism within Chinese culture is admirable, I will also question some of the assumptions he has made about Western modernism and modernization. The critical self-examination in Western thought over the past 50 years questioning modernist assumptions for their unfulfilled claims can't be overlooked.

The Postmodern critique which now forms its own tradition must inform any assumptions we make about what is "truly modern." What pressures might derail the form of "modern" Professor Wang hopes to promote in art and culture? I will also discuss the "now" and the "not yet" quality of the *Bie*-modern, the "what is" and what we hope "will be" as the "Pseudo" modern becomes "Real." Professor Wang has called this transition *Bie*-modernism. Through Herbert Marcuse's treatment of the "Aesthetic Dimension" and his claim that radical change is "rooted in the subjectivity of individuals themselves" we can see in Cao Fei's engagement with the immeasurable inner self as the desire to move from the "*Bie*" (Pseudo) modern to the "*Bie*" (Real) modern.^[1]

^[1] Herbert Marcuse; *The Aesthetic*

BIOGRAPHY

Keaton Wynn, originally from St. Louis, Missouri, teaches Ceramics and Art History at Georgia Southwestern State University in Americus, Georgia. Wynn earned his B.F.A. in Ceramics at Missouri State University an M.F.A in Ceramics at Kent State University and M.A. in Art History at Virginia Commonwealth University. He is a practicing artist exhibiting widely in regional, national and international exhibitions. At Georgia Southwestern State University he has received both the President's Award for Excellence in Service in 2009 -2010 and the Faculty Excellence in Scholarship Award in 2016. Currently he serves as the Creative Director for the Dunhuang Creative Center in Lanzhou China. In 2012 he established a ceramics program at Lanzhou City University's School of Art which is currently the only degree in ceramics offered in Gansu Province. Since 2014 this program has also welcomed artists from around the world for residencies and exhibitions. Wynn has also been a visiting scholar at the Xian



Academy of Fine Arts and most recently in 2017 he established the Center for Chinese *Bie-Modern* Studies in collaboration with Shanghai Normal University.

一路笑到健康快樂 Laugh Your Way to Wellness and Engagement

Celeste Greene, M.A.

Director of Laughter Yoga Atlanta and Master Trainer

ABSTRACT

Despite the health benefits of physical activity and the risks of physical inactivity, many older adults do not accumulate sufficient levels of physical activity to achieve the associated health benefits. Can you imagine what it would look, sound, and feel like if more elders in your community were actually eager to exercise? Imagine seeing older adults genuinely smiling while exercising; hear their joyful cheers as they clap, laugh, and play their way to better health and deeper connections. If you want to put the fun in functional fitness for older adults and unlock lasting engagement in exercise programming, laughter is the key. Laughter enhances exercise enjoyment and social connection beyond a typical exercise class. Plus it's loaded with health benefits. LaughActive is a moderate-intensity strength, balance, endurance, and flexibility program that also incorporates playful laughter exercises. The LaughActive program is easily adaptable for varying levels of physical and cognitive functioning and does not require a sense of humor. LaughActive was demonstrated to improve mental health (SF36v2), aerobic endurance (SFT), and self-efficacy for exercise (OEE) in a study of assisted living residents (Greene, Morgan, Traywick & Mingo, 2017). In this interactive workshop you will experience a LaughActive session that purposefully intersperses intentional laughter throughout the session. All fitness levels and ages are welcome and variations on the exercises will be demonstrated. Come ready to play and leave feeling joyful, energized and inspired with practical exercises that you can begin using immediately.



BIOGRAPHY

Celeste Greene is the Director of LaughActive and Laughter Yoga Atlanta. She is an accomplished facilitator who has presented at TEDx as well as numerous industry conferences. Her work has been featured in a number of media outlets, including Forbes.com, Psychology Today, MSN Health, 11Alive News and Fox 5

Good Day Atlanta. She helps organizations laugh for the health of it and harness their innate and infinite ability to laugh unconditionally. Her interactive workshops and laughter-based exercise programming enables groups to experience simple, effective and scientifically validated strategies for dissolving stress, developing emotional intelligence, strengthening group cohesiveness, and improving physical and mental functioning. Since founding Laughter Yoga Atlanta in 2010, Celeste has facilitated programs with numerous organizations in a variety of settings. Her extensive work with older adults inspired Celeste to complete her Master of Arts in Gerontology at Georgia State University in 2014. During her tenure at Georgia State University, Celeste developed the LaughActive group exercise program. The program combines intentional laughter with a dedicated strength, balance, endurance, and flexibility exercise program. Celeste was principal investigator of a rigorous evaluation study elucidating the health benefits of laughter exercise among assisted living residents. Her study was published in *The Gerontologist*, a prominent peer-reviewed academic journal in the field. Celeste empowers others to facilitate LaughActive through the online LaughActive Exercise Instructor Training program and Laughter Yoga through in-person Certified Laughter Yoga Leader Trainings.

張世杰 醫師診所
ATLANTA PRIME-MED
DR. LUKE S.C. CHANG M.D. F.A.A.F.P.

曾任台北空軍總醫院內科主治醫師
阿拉巴馬州立醫院住院醫師
美國空軍醫院醫師

主治項目 | 內科、小兒科、皮花科
定期健康檢查、一般急診
車禍傷害及物理治療輕度傷燙傷
各種預防針注射

附設：心電圖檢查、物理治療、X光照射、各種血尿檢驗

門診時間：
週一、二、四：9 AM 至 5 PM
週三、五、六：9 AM 至 2 PM

電話 (770) 451-1146 (770) 451-0163

醫師通國、台、粵、英語
急診電話 404-747-1147
5008 Buford Hwy. Suite A, Chamblee, GA 30341

如何提升閱讀力？

中華學人協會 - 年會演講延伸場



主講人
柯華葳博士

美國華盛頓大學
教育心理博士

現任中央大學學習與
教學研究所教授

長期研究閱讀能力與識字
歷程，在兒童語文學習研
究著力甚深

[https://www.parenting.com.
tw/columnist/9-/](https://www.parenting.com.tw/columnist/9/)

日期：2018-08-05

時間：2:00 - 3:30 PM

地點：華僑文教中心

5377 New Peachtree Road
Chamblee GA 30341

免費入場

主辦
美東南區中華學人協會

協辦
美東南區玉山科技協會
北一女校友會
台大校友會





Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

1977	會長:孟憲章	副會長:朱剛	執行秘書:何達威
第一屆大會一九七七年六月於亞特蘭大。 1. 本會於一九七七年六月二十五日在亞特蘭大成立。成立大會時,青輔會主任委員潘振球先生,駐美大使館代辦趙仰雄博士,駐亞特蘭大總領事陳錫蕃員先生等均列席祝賀。參加的會員均為歷年回國參加國建會的成員,所以當時可以說是一國建會聯誼會的組織。			
1977 ~ 1978	會長:孟憲章	副會長:陳博中	秘書:何達威
第二屆大會:一九七八年八月於佛羅里達。 1. 在佛羅里達州迪斯尼樂園附近舉行年會。			
1978 ~ 1979	會長:孟憲章	副會長:陳博中	秘書:何達威
第三屆大會:一九七九年八月於亞特蘭大。 1. 北美事務協調委員會駐美代表夏功權先生應邀蒞會演講。			
1979 ~ 1980	會長:劉奕銑	副會長:徐孝華	
第四屆大會:一九八〇年八月於南卡州查爾斯頓。 1. 大會邀請衛生署長王金茂先生及環境衛生處長莊進源先生主持公共衛生、醫療作業與環境衛生討論會。			
1980 ~ 1981	會長:劉奕銑	副會長:徐孝華	
第五屆大會:一九八一年六月於喬州塔可亞市。 1. 協會在喬治亞浸信會堂 (Georgia Baptist Assembly, Toccoa, GA) 舉行年會。經濟部長張光世蒞會講「中華民國的經濟發展」。			
1981 ~ 1982	會長:徐孝華	副會長:錢興格	
第六屆大會:一九八二年六月於亞特蘭大。 1. 貴賓中有由國內來的經建會王章清副主任,青輔會劉勝次主任;由華府來的毛先榮主任,徐定成組長;本地則有沈仁標處長及由休士頓來的中央社洪建召先生。 2. 開始定期出版「會務簡訊」(兩年共出版八期)。 3. 整理會員名冊。到 1982 年四月已有四十三位填表及繳納會費,此乃為本會第一份正式會員名冊。 4. 根據本會章程,開始徵邀未參加過國建會之學者加入,也從此奠定協會日後成長茁壯的根基。 5. 會務討論中的一項重要決定是以全體大會名義,致函美國總統、副總統、國務			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

卿、國防部長及參眾兩院議員，籲請繼續供應中華民國武器，加強防禦復興基地。寄出致各方信函共 539 封，收到回信數十封，均表示支持本會立場。

1982 ~ 1983 | 會長：徐孝華

副會長：錢興格

第七屆大會：一九八三年七月於亞特蘭大。

1. 貴賓出席者有國民黨中央黨部陳永逢副秘書長、文參處毛先榮組長、新任亞特蘭大辦事處林尊賢處長、及吳健雄教授。
2. 本協會首次舉行大型對外公開演講。會中特別請到吳健雄教授發表專題演講。由於吳教授的成就及名望，與會聽演講的人數超越二百多人，可謂盛況空前。

1983 ~ 1985 | 會長：錢興格

副會長：賴森榮

第八屆一九八四年六月於亞特蘭大、第九屆一九八五年六月大會於亞特蘭大。

1985 ~ 1987 | 會長：賴森榮

副會長：王尚釗、鄭治明

第十屆一九八六年六月於亞特蘭大、第十一屆一九八七年六月大會於亞特蘭大。

1. 由國內來參加年會的貴賓有陳履安部長（時任職國科會），及駐美台北經文處代表錢復先生（1986）。

1987 ~ 1988 | 會長：王尚釗

副會長：許渝生、施敏男

第十二屆大會：一九八八年六月於北卡州洛麗市。

1. 第十二屆年會是本會自成立以來，第一次在北卡地區召開的大規模年會。
2. 本會第一次把年會開會期間發表的文章裝訂成冊，印發給參加年會的會員。
3. 本年年會也是第一次請了從中國大陸來美的民主人士參加。

1988 ~ 1989 | 會長：王尚釗

副會長：趙家珍、施敏男

第十三屆大會：一九八九年六月於亞特蘭大。

1. 第十三屆年會裡，蔣彥士博士帶了「台灣的土地改革」近百冊在開會時分發給會友，做專題演講，使會員們更深入地瞭解台灣土地改革的歷程和影響，而且全程參與各個演講會，了解實況。
2. 為了追念「六四事件」被殺害的學生和年輕人，大會開始時全體會員及來賓起立默念五分鐘以為懷念默悼。

1989 ~ 1990 | 會長：許渝生

副會長：趙家珍、施敏男

第十四屆大會：一九九〇年六月於亞特蘭大。

1. 六月三日本協會與亞城民主運動支援會在亞城市中心 Woodruff Park 主辦六四周年燭光紀念會，超過千人與會。



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

1990 ~ 1991	會長：許渝生	副會長：趙家珍	
第十五屆大會：一九九一年六月於佛州奧蘭多市。			
1. 一九九一年四月，本協會之憲章與 By-Laws 正式通過啟用。			
2. 從一九九〇年八月起，本協會為僑社之健康問題，特舉辦每月一次的醫學講座。連續近兩年的講座在亞城僑教中心舉行，甚獲好評。			
3. 一九九一年年會起年刊啟用王楓教授設計之封面。協會的徽章亦起用王楓教授的設計。			

1991 ~ 1992	會長：施敏男	副會長：何智達	秘書：孫智燊
第十六屆大會：一九九二年六月於亞特蘭大。			
1. 改變會長選立程序：年會中選舉副會長，原副會長自動升任會長。進一步設立各州代表並且恢復秘書一職，讓多人分擔會長的負擔和壓力，又可擴大未來副會長接班人選群。「玉山協會」成立時延用相同組織架構。			
2. 籌組顧問公司：為配合「國家建設六年計劃」，本會積極籌組「顧問公司」，提供國內所需專業知識服務，暫由台灣地區為主，逐漸發展，及于大陸。			
3. 積極募捐：施會長雖是化工博士，出身麻省理工，卻是理財高手。任內除必要開支外，尚有盈餘美金二萬多元，留交下屆會務使用。			
4. 協助回國創業貢獻：當時台灣境內交通工程，環保工程，財經發展，在在需才孔急。本會會友，各據專長，踴躍貢獻者，絡繹于途。例如：向亨台博士回國創業，於新竹科學園區成立光纖製造公司；賴森榮教授擔任台灣第二條高速公路建設顧問；錢興格教授兼任台灣環保顧問；吳越先生為台塑化纖配電及輸電。			
5. 支援「玉山」計劃：培育東南七州華裔新秀，領域遍及工藝、科技、財經、企管等，由研究生至碩士，都在培育之列。「玉山協會」堪稱本會的青春版。			
6. 創辦《思源》會刊：由秘書孫智燊擔任首任主編。孫智燊以「飲水思源」為義，提議會刊取名為「思源」，進一步期許協會成為新思想、新概念的源頭。			

1992 ~ 1993	會長：何智達	副會長：宋鴻樟	秘書：楊乃莊
第十七屆大會：一九九三年六月於亞特蘭大。			
1. 何智達會長為了發展會務，曾經返臺兩次，主要目的有三：(一). 晉見臺灣重量級人物，讓外界更加知悉本會擁有一流的人才；(二). 尋找年會主講人，並能帶來財務贊助；(三). 與青輔會建立良好管道，爭取最高的補助費。			
2. 不少密西西比州的優秀人才陸續加入本會，經開會協商後，將密西西比州正式併入「版圖」，本學會版圖因此由原來的七州變為八州。			
3. 安排週日早上開座談會並開放給僑界民眾聽講，為我會首次在星期日安排節目，延用至今。			



Brief History of the CAPASUS

美東南區中華學人協會簡史

1993 ~ 1994	會長：宋鴻樟	副會長：楊乃莊	秘書：莊建雄
第十八屆大會：一九九四年六月於亞特蘭大。 1. 本次年會兼辦了全球海外學會聯席會議，因此會期也由過去的兩天增加到四天。為了籌辦這個聯席會，我們結合了佛州中華學人協會、美東南區玉山科技協會、及駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處共同籌劃。實際的聯絡工作由本會處理，聯絡海外九十個學會，總計有 84 個學會 (90%) 參加，盛況空前。			
1994 ~ 1995	會長：楊乃莊	副會長：殷清峰	秘書：蔡山慶
第十九屆大會：一九九五年六月於亞特蘭大。 1. 成立長程企劃委員會，聘康薇博士為主席。此外又為邀請講員及募款之目的，設立年會專題講座，成為那年年會的特色。 2. 當一九九五年元月份美國東南區中華學人協會簡訊推出之後，蒙前會長施敏男來信，謂協會簡訊內容實已超過「簡訊」二字所能包容，並建議更名為「思源」以作為本會之會刊。於是《思源》第一卷第一期乃於一九九五年五月十二日出刊。 3. 在兩次年會之間增加舉辦一次活動，如此不但可以增加本會對僑社之貢獻及影響，同時增加本會英傑展現長才之機會。於是「國事鄉情座談會」得以在一九九五年二月二十一日於亞特蘭大華僑文教服務中心舉行。			
1995 ~ 1996	會長：殷清峰	副會長：蔡山慶	秘書：康薇
第二十屆大會：一九九六年八月於亞特蘭大。 1. 本會會員年有增加，一九九六年已超過三百人，遍佈於美東南區八州，由 289 人增加到 310 人，其中喬治亞新增七人，北卡也新增七人。 2. 論文發表會上，本年度會員踴躍投稿，共有二十一篇，分成下列四組：人文組有六篇論文，財經組有四篇論文，醫藥組提出五篇報告，科技組也有六篇論文。			
1996 ~ 1997	會長：蔡山慶	副會長：康薇	秘書：黃耀文
第二十一屆大會：一九九七年六月於亞特蘭大。 1. 會員大會特別熱鬧又周延，因為北美洲台灣商會聯合總會也同時在亞特蘭大舉行年會，使得兩個年會會場上冠蓋雲集，很多華府及台灣的黨、政官員前來本市參加這兩個年會的活動。該年會中我們在 Outreach 領域上獲得豐富的收穫。會長於一九九六年六月中旬赴台參加「一九九七年海外華人學會會長聯席會議」。			
1997 ~ 1998	會長：康薇	副會長：廖廣信	秘書：黃耀文
第二十二屆大會：一九九八年七月於亞特蘭大。 1. 舉行南北卡區域性座談會。			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

2. 會長於五月間應邀返臺參加海外華人會長聯誼會，為期四天。
3. 聯絡文建會安排台北「漢霖說唱藝術團」精彩演出二場：週六開放僑胞欣賞。

1998 ~ 1999	會長：廖廣信	副會長：黃耀文	秘書：陳開堯
-------------	--------	---------	--------

第二十三屆大會：一九九九年七月於亞特蘭大。

1. 登記美東南區中華學人協會網址 www.capasus.org，並設計網頁，提供資訊。
2. 建立會員資料庫及個人檔案，改進會員登記及通訊錄作業。
3. 推廣電子郵件通訊，取代部分傳真及傳統郵件。

1999 ~ 2000	會長：黃耀文	副會長：任紀新	秘書：林憲明
-------------	--------	---------	--------

第二十四屆大會：二〇〇〇年八月於亞特蘭大。

1. 與前會長何智達商計設立「贊助會員」榮譽榜，鼓勵內外雙向開源，分列鑽石，金牌，銀牌，銅牌榮譽榜，反應良好。
2. 強化州代表功能作橫向聯繫，會務通訊登錄區間會員動態，增進聯誼。
3. 首創年會青少年活動節目假僑教中心舉行，由江明億夫婦主持，報名熱烈。
4. 邀請台北市長馬英九前來年會。使會員及僑胞有機會第一手聽取他的從政理念與治市經驗，以及他如何將台北市打造成世界級城市的方針。
5. 增設大學博士候選人論文發表，並開放年會論文發表會與時事座談會給大學學生與僑界人士自由參加，盛況空前。

2000 ~ 2001	會長：任紀新	副會長：蘇昭山	秘書：王祥瑞
-------------	--------	---------	--------

第二十五屆大會：二〇〇一年七月於亞特蘭大。

1. 擴大二十五周年紀念 特別邀請歷任會長發表感言。
2. 尤思治於僑教中心舉辦青少年活動。
3. 年會主題：「新世紀 新希望」。

2001 ~ 2002	會長：蘇昭山	副會長：王祥瑞	秘書：祝國忠
-------------	--------	---------	--------

第二十六屆大會：二〇〇二年七月於北卡州夏洛市。

1. 本會與亞特蘭大亞特蘭大辦事處合辦台灣縣市長暨第五屆立委選後座談會。
2. 協助推動北卡州州議院通過「支持台灣加入WHO」決議案。
3. 在楊志成主編的努力下，使思源的內容更多元化。

2002 ~ 2003	會長：王祥瑞	副會長：洪枝成	秘書：陳新助
-------------	--------	---------	--------

第二十七屆大會：二〇〇三年七月於亞特蘭大。

1. 舉辦北卡區域性學人協會學術研討會，是一次非常成功的學術交流和國民外交活動。
2. 向青輔會專案申請補助，於年會期間舉辦「青年、婦女及工作經驗座談會」。



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

2003 ~ 2004	會長：洪枝成	副會長：謝復生	秘書：黃麗勳
第二十八屆大會：二〇〇四年七月於亞特蘭大。 1. 年會專題演講：(a) An Overview of the National Research Program on Nanotechnology in Taiwan, speaker—Mao-Kuen Wu (主講者-吳茂昆); (b) 我國參與國際組織之目標與作法以聯合國體系為例, speaker—Li-Yan Hsia (主講者-夏立言)。 2. 年會時事座談會：我國參與國際組織之目標與作法，海峽兩岸關係，美國政府對中國大陸與台灣的現行政策和未來走向等議題。 3. 王前會長尚釗幫忙成立一個募款委員會。			
2004 ~ 2005	會長：謝復生	副會長：黃麗勳	秘書：黃金澤
第二十九屆大會：二〇〇五年六月於亞特蘭大。 1. 成立募款委員會，期能對協會長期之財務，有所助益。 2. 透過郵遞方式，進行會員調查，整理會員名錄。 3. 協助北卡分會於三月廿六日，舉辦研討會。 4. 年會主題：「兩岸經貿關係」，探討兩岸經貿對台灣、大陸及週邊國家的影響。前會員也是台灣成功企業家，蘇揚企業總經理潘文輝應前會長王尚釗之邀與會主講，並慷慨捐贈五千美元。			
2005 ~ 2006	會長：黃麗勳	副會長：洪金城	秘書：尤思治
第三十屆大會：二〇〇六年七月於亞特蘭大。 1. 由前會長王尚釗和洪枝成的提議，舉辦兩項募款賑災活動以協助Hurricane Katrina受災民眾。 2. 出版三十週年特刊，由歷任會長和幹部集體合作完成，並由多位榮譽會員贈賀勉辭。此特刊記錄三十年來協會的啟承和轉變，具有歷史性的紀念意義。 3. 舉辦紀念文物特展，展示歷屆協會的文件如簡訊、思源、照片等。此特展具有回顧協會歷史的價值。 4. 恢復辦理會前的旅遊活動以參觀喬州水族館和Atlantic Station為主。特別舉辦的節目是星期六的午餐演講，著重演講者的智慧與經驗分享。 5. 年會主題：「根源台灣，放眼世界」。			
2006 ~ 2007	會長：洪金城	副會長：洪延康	秘書：陳新助
第三十一屆大會：二〇〇七年七月於亞特蘭大。 1. 多次協助辦理亞特蘭大地區僑界活動，讓許多人對本會有了進一步的認識，本協會對於地方僑團的貢獻，以及名聲與地位受到更多的認同與肯定。			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

2. 由會員李家賢設計的協會全新三葉標誌獲得票選通過成為我會的新形象代表。
3. 多方努力讓年會的藝文組內容更加多元和有趣味。
4. 為思源雜誌換上全新面貌並賦予豐富、優美、多彩的內容。

2007-2008	會長：洪延康	副會長：王和清	秘書：張宗仁
第三十二屆大會：二〇〇八年七月於亞特蘭大。			
<ol style="list-style-type: none">1. 為促進學人協會的永續發展，由會務發展委員會及會員資格審查委員會更新了會員資格要求及會員申請表。2. 成立活動組以協助協會積極參與社區服務活動。3. 由副會長王和清籌畫安排，2008年1月18日至20日在 Huntsville 舉行阿拉巴馬州學人協會區域聯誼會。有15篇論文發表並出版了論文集。有四十多位會員、眷屬和貴賓參加。會後並參觀了 Space Museum 和 Jack Daniel 酒廠。4. 2008年4月19日由謝復生及黎建彬兩位會員主講，為僑界舉辦了一場「台灣選後政局與美中關係」的座談會。5. 年會主題：「保健及養生」。為年會成功的申請到國科會補助在年會時舉辦「台美保健食品和健康生活之創新和契機研討會」。有21篇報告和論文發表並出版了論文集。			

2008 ~ 2009	會長：王和清	副會長：陳英偉	秘書：鄭義為
第三十三屆大會：二〇〇九年七月於亞特蘭大。			
<ol style="list-style-type: none">1. 由活動組組長尤思治帶領會員們積極參加及支持僑社各項活動。2. 年會主題：「環保與再生」。為年會成功的申請到國科會補助及三位由台灣來的講員的專案補助在年會時舉辦「台美環保與再生學術研討會」。3. 邀請到2007年諾貝爾和平獎得獎人之一的郝慰民博士和台灣國立海洋大學前校長鄭森雄博士為年會環保專題主講人。4. 由洪金城前會長和夫人鄭秀遠、活動組組長尤思治和夫人何少白等人籌辦年會前晚精彩的歡迎晚會。5. 由何智達前會長負責募款及廣告，年度節餘二仟多元。			

2009 ~ 2010	會長：陳英偉	副會長：鄭義為	秘書：邱耀輝
第三十四屆大會：二〇一〇年七月於亞特蘭大。			
<ol style="list-style-type: none">1. 成立中華學人基金會 (501-(c)(3) 非營利組織) 以指導、獎助、及培育下一代的年輕華人從事專業學術研究工作。2. 舉辦多元化並開放僑界參與的活動，包括以人文、藝術、經濟、醫學、法律、科技為主題的座談會和社區義診以擴大協會對社區的服務。			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

3. 為加強塑造協會更具現代感的形象而創定會歌(徐孝華)、會旗(劉孟周,李家賢)、思源雜誌英文名(鄭義為)、會服、會帽,及 Brochure 設計(幹部集體)。
4. 年會主題:「奈米科技」。為年會再度成功的申請到國科會補助但仍積極多方募款在年會時舉辦「台美奈米科技研討會」。
5. 年會晚會籌辦新鮮有趣,強調多元文化的紅白兩隊才藝表演。

2010 ~ 2011	會長:鄭義為	副會長:邱耀輝	秘書:謝國昱
第三十五屆大會:二〇一一年七月於亞特蘭大。			
1. 向國稅局(IRS)申請將中華學人協會正式成為 501-(c)(4) 非營利組織,以因應美國稅法的變革。			
2. 2010 年 12 月 4 日由北卡州代表趙家珍主持,邀請謝復生,李偉欽及黎建彬三位會員主講,在北卡洛麗市舉辦了一場「台灣五都市長選舉結果之影響」的座談會。			
3. 年會主題:「經財百年,盡在中華」。申請到國科會專案補助舉辦「ECFA後兩岸經貿關係」研討會。非常榮幸地能夠邀請到中央研究院院士麥朝成教授與會並以「東亞區域整合與台灣經濟發展遠景」做專題報告。			

2011 ~ 2012	會長:邱耀輝	副會長:黃火金	秘書:謝國昱
第三十六屆大會:二〇一二年七月於亞特蘭大。			
1. 首次舉行會員 Reunion (在亞特蘭大華僑文教服務中心),許多第一屆會員及幹部如副會長朱剛、執行秘書何達威,會員錢興格、徐孝華、許渝生、賴森榮都來參加。			
2. 與亞特蘭大棋橋社聯合舉辦第一屆「中華學人盃」橋牌比賽。			
3. 年會暨學術研討會主題:「綠色能源及節能環保」,邀請到美國產、官、學界,包括喬治亞州環保署、美國國家科學院科學院士、美國大學教授、太陽能光電公司專家、綠能建築(LEED)專家、醫學博士、醫師等講員,與大家分享學術知識和經驗。七月二十九日之醫學講座講題包括:心血管疾病之預防與治療、糖尿病之預防與治療、陰陽五行與中醫,開放給僑胞免費參加。有感於每年年會參加之會員人數遞減,為提升會員之年會參加率,會長邱耀輝向國科會及工商界機募集到許多籌備經費,目標以減少會員之經濟負擔及提供年會多樣性的活動內容為主,所有參加年會之會員均免繳出席費及所有餐費,外州會員並獲部份旅館費及汽油費補助,今年參加年會之人數有明顯增加。年會時提倡飲水思源、承先啟後,並頒發 30 年以上之創會「思源獎」、其他周年獎(25, 20, 15, 10, 與 5 周年) 及頒發永久會員卡。			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

2012 ~ 2013	會長: 黃火金	副會長: 侯書逸	秘書: 何婉麗
第三十七屆大會: 二〇一三年七月於亞特蘭大。			
1. 與美東南區玉山科技協會合辦「電腦維修及除毒」服務(10/15/2012)。			
2. 「信仰與人生」講座(1/5/2013)。			
3. 與其他亞特蘭大社團合辦「藝文雅聚」(3/3/2013)。			
4. 與中華總會合辦「暗戀桃花源」話劇(4/27/2013)。			
5. 於北卡Asheville舉辦「第一屆美東南區中華青年學術研討會」(3/29-31/2013)。			
6. 舉辦年會暨學術研討會, 主題為歷史與科技(7/26-28/2013)。			

2013 ~ 2014	會長: 侯書逸	副會長: 黃金澤	秘書: 何婉麗
第三十八屆大會: 二〇一四年八月於亞特蘭大。			
1. 「科技創新座談」(與美東南區玉山科技協會合辦), 免費提供新知及經驗交流給僑社界 (11/23/2013)。			
2. 首屆「CAPASUS會員感恩聯歡晚會」, 增進會員感情聯繫 (11/24/2013); 經文處戴處長讚許CAPASUS是年輕的社團, 有不少新血參與加入!			
3. 「CAPASUS 春季健康講座」(3/16/2014) (與亞特蘭大華僑文教中心合辦), 由周禮牙醫師談人工植牙, 王泰安中醫師談過敏性鼻炎。			
4. 與各大僑社(亞特蘭大台灣商會、美東南區玉山科技協會、亞特蘭大中華總會、北卡州台灣商會、亞特蘭大台北經濟文化辦事處) 合辦「支持台灣加入跨太平洋夥伴協定(TPP)研討會」(4/26/2014)。			
5. 積極促進協會與新生代接軌及加強協會透過網路及行動媒體的交流互動: (1) 新增學生代表於協會幹部工作團隊; (2) 表決同意協會提供經費支持未來聯合臺灣同學會的活動(如 TSA聯合運動會), 以利鼓勵下一代年輕學者認識並加入協會; (3) 增設年會Young Scholar Concurrent Session 鼓勵學生及年輕學者參與; (4) 成立Young CAPASUS 臉書族群; 及(5) 成立CAPASUS Line Group 行動族群, 促進平時即時互動。			
6. 修改會章; 配合年會主題出版思源期刊。			
7. 年會主題: 「健康養生 X 財富管理 = 品味文化 + 快樂退休」(8/1-3/2014)。本研討會分下列重要主題進行研討: (1) 追求健康長壽之生理, 心理及社會途徑; (2) 打造適合老年居住生活之環境; (3) 茶藝文化和藝術創作與健康生活品質促進; (4) 降低慢病/肥胖風險之保健食品的選用。申請到科技部(舊名國科會)會議專案補助。非常榮幸地能夠邀請到世界聞名的百歲人瑞研究專家 Dr. Poon 與會並以「Bio-psycho-social approach to living long & living well」做專題演講。年會並以三場concurrent sessions熱烈進行: Scientific Session,			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

Culture & Art Forum Session (+ tea ceremony), and Young Scholar Session 的口頭論文發表。

- 成功招募並審核通過 11 位新會員 (8 位 Regular Members, 3 位 Student Members), 其中九成為博士畢業未滿五年的新生代學者或學生。並依 bylaws 增設 Associate Member 申請表, 鼓勵已畢業, 已有碩士學位, 但專業相關工作經驗尚未滿五年的臺灣學者參與並加入協會。

2014 ~ 2015

會長: 黃金澤

副會長: 何婉麗

秘書: 桂慶寧

第三十九屆大會: 二〇一六年八月七日至九日於亞特蘭大

- 主題: 「創新科技應用與優質休閒生活」。
- 講員邀請到目前擔任台灣Google董事總經理的簡立峰博士, 大受歡迎。除了簡立峰博士講物聯網, 唐繼軍博士講電腦遊戲, Dr. Jenay Beer講機器人, 和張玉佩教授用視訊的方式談網路媒體, 和我們年會的主題都能密切結合, 深度廣度兼備。
- 感謝曾經與我一起努力奮鬥的幹部們, 我的副會長何婉麗博士, 秘書桂慶寧博士, 財務黃麗勳博士; 感謝何智達醫師提供了各種疑難雜症的諮詢 (以及心理輔導), 並且親自帶我拜訪各處尋求廣告贊助; 感謝陳英偉醫師主持醫藥講座, 王祥瑞博士在場地和晚宴預訂的辛勞; 感謝劉孟周為我們編輯了內容豐富的思源雜誌和規劃了一場有益身心的秋季健行; 感謝詹勵堅博士和洪金城博士在藝文講座和年會會刊美編方面的協助; 感謝黃火金博士管理學會網站; 感謝黃耀文博士主持年會主題演講; 感謝黃喜玲博士和林宜穎博士為青年學人安排了精彩充實的論壇; 感謝尤思治在影音器材租借和使用的協助; 感謝林遵瀛醫師年復一年在年會中為會員們提供針灸服務; 也感謝各位州代表在會員聯繫和關懷所付出的時間和心力。

2015 ~ 2016

會長: 何婉麗

副會長: 黃喜玲

秘書: 張守玉

第四十屆大會: 二〇一六年八月五日至七日於亞特蘭大。

- 2015年八月十六日「玉山科技申請大學講座」由玉山科技主辦, 北一女社團、中華學人學會、華人幼獅會、美中下一代教育基金會與本學人協會共同協辦。
- 2015年八月二十二日在僑教中心與亞特蘭大僑社共同舉辦「台灣美食饗宴園游會」, 本學人協會由會長及會員代表協助美食攤位的紫糯米飯團。當天有多位會員參與活動。
- 2015年八月二十三日與亞城眾社團合辦第一次健康講座, 主題為「心臟病的新療法」及「中醫的健康人生觀」, 其中第一個講座由本會會員陳百陽醫師主講。



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

4. 2015年十一月七日第一次幹部會議決定凡是州代表還有會員幹部遠道來參加幹部會議者，可得到車油費或一晚住宿費的補助。
5. 2015年十二月六日與亞城眾社團合辦第二次健康講座，主題為「糖尿病的診斷與治療」及「認識和預防流感」，其中第二個講座由本會會員謝文儒醫師主講。
6. 2016年二月十三與十四日在亞特蘭大僑教中心舉行春節園遊會，會員熱心參與，另外新加入的青年學者會員也參與支援。
7. 2016年二月二十三日支援台南賑災捐獻共約五百六十五美元。
8. 2016年三月十二日由本會主辦，中華總會協辦「2016政治經濟座談會」，由前任會長謝復生教授主講政治，鄭義為教授主講經濟，本場座談會精彩紛呈，討論熱烈。
9. 2016年四月二日與亞城眾社團合辦第三次健康講座，主題為「茲卡病毒」及「保險經紀」，其中第一個講座由本會會員謝文儒醫師主講。
10. 2016年四月二十三日本會於北卡Cary主辦北卡會員聯誼與時事座談，時事座談主題為「2016大選與海峽兩岸關係」，由會員李偉欽教授主講。
11. 2016年八月五日至七日，學人協會舉辦一年一度海外學術研討會，並慶祝本會40周年紀念。本次大會主題為「21世紀智慧城市—科技與城市創新國際論壇」。研討會周五為論壇，由台美學者研議。周六周日為正式大會。本次大會很榮幸地請到台北市政府資訊局局長李維斌博士、國立台灣科技大學物聯網創新中心主任周碩彥博士、智匯無線科技有限公司總經理王鵬堯、國立台灣大學陳柏華博士、中央研究院李爽學教授、海洋作家廖鴻基老師等給予精辟精彩的演講。會員亦熱烈參與青年學者講座、醫學講座及四十周年慶祝晚會。
12. 2016年八月七日下午，由本會主辦，喬治亞州作家協會、亞城書香社、亞城美術協會、美東南區玉山科技協會與美東南區北一女社團共同協辦。台灣來的海洋作家廖鴻基先生主講「腳跡船痕—陸地到海洋」的藝文座談，中央研究院李爽學教授負責講評，而亞城美術協會同時展出有關海洋的美術作品。
13. 學人協會的Database、Google Group Mailing List、Directory、Application Form都在本年得到更新與整理，在此特別感謝會員徐漢皎、羅心蓮及前會長黃火金的協助。我們也感謝黃火金隨時更新官方網站，劉孟周與吳珠菊隨時更新臉書。
14. 本年欣逢四十周年紀念，年會發行的刊物共計有《大會會刊》(張守玉主編)、《會員通訊錄》(何婉麗主編)、《四十周年特刊》(黃耀文主編)及思源網上雜誌(劉孟周主編)。
15. 本年成功招募並審核通過13位新會員(9位一般會員，4位學生會員)，另外有三位會員成為永久會員。我們希望他們能夠長期參加本會各項活動，茁壯本會。



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

2016 ~ 2017	會長:黃喜玲	副會長:吳珠菊	秘書:張嘉蘭
<p>第四十一屆大會:二〇一七年八月四日至六日於亞特蘭大。</p> <ol style="list-style-type: none">1. 本年共舉辦了三次健康講座(9/24/2016, 4/3/2017, 4/29/2017), 合辦單位包括臺大美東南校友會、美東南區北一女校友會、台美醫師公會、中華總會、中華學人協會、亞特蘭大慈濟人醫會、美東南玉山科技協會、亞城華人醫師協會。2. 本年共舉辦了兩次健行活動 (11/6/2016, 4/22/2017), 合辦單位包括台大、政大、師大、東海、北一女五個校友會。3. 本年協會參與了僑界春節園遊會籌備會以及負責收門票的工作, 另外也參與了僑界成立關懷救助協會籌備會以及僑務座談會, 並協助推廣僑界各項活動。本年協會參與的官方活動包括歡送戴輝源處長晚宴, 歡迎高碩泰大使及吳新興委員蒞臨亞特蘭大餐會, 歡迎劉經巖處長就任餐會。協會參與的其他社團活動包括玉山科技協會年會及贊助感恩餐會及亞特蘭大華人獅子會募款晚會。4. 本年協會與經濟部簽署了海外延攬人才合作備忘錄 (MoU), 將配合政府加強海外人才招攬計劃。5. 本年年會主題為創新的21世紀: 生技醫療、循環經濟, 與科技教學國際研討會, 邀請了來自南北卡州、阿拉巴馬、及喬治亞四州講員。週日健康講座更一改往例與亞特蘭大健康講座系列合併, 開放給非會員來賓參加, 並與臺大美東南校友會、美東南區北一女校友會、台美醫師公會、中華總會、中華學人協會、亞特蘭大慈濟人醫會、美東南玉山科技協會、亞城華人醫師協會合辦。青年學者錄取了四位並頒發獎學金, 也請辦事處經濟組戴素琳組長為青年學者介紹並持續為青年學者做就業輔導。6. 本年協會持續更新database 及臉書與網頁, 希望未來能整合成一個單一的網站。感謝黃火金, 劉孟周, 林育茹與曹晉維在這方面的努力。年會已全面改為網路註冊, 以便利未來長期管理及節省經費。非常感謝尤思治的大哥Ben又再次免費為我們管理。7. 本年基於經費考量並未發行思源, 而是以電子版出刊, 感謝劉孟周持續當思源編輯。8. 本年共有五位新會員加入, 同時劉孟周已答應競選副會長。9. 除了所有幹部, 我要特別感謝何智達醫師在fund raising 上給我的幫助, 王德委員出借辦公室給我們開會還贊助幹部餐會, 何婉麗前會長耐心的回答我的問題, 王祥瑞委員在年會場地餐會給我的各項協助, 尤思治大哥一一打電話給喬治亞州每個會員鼓勵他們參加年會, 黃麗勳在身體微恙又退休財務的情況下又熱情幫忙財務, 我的好姊妹跟智囊團—副會長吳珠菊跟秘書張嘉蘭, 所有幫忙			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

認養房間的幹部(洪延康、尤思治、牛中怡與管家義、蕭孟昌、張嘉蘭、劉孟周、鄭胥德),以及春節園遊會義工陳英偉、張靜宜、吳珠菊、何婉麗、張守玉),還有年會晚會主持林俞君、蕭毅堅、李崢嶸,陪我去經濟部簽署合作備忘錄的王和清與蔡宜長等,不及備載,有漏掉的敬請原諒!

2017 ~ 2018	會長:吳珠菊	副會長:劉孟周	秘書:張嘉蘭
第四十二屆大會:二〇一八年八月三日至五日於亞特蘭大。			
<ol style="list-style-type: none"> 2017-2018 期間,我們主辦了五場活動,天文講座(08/19/17),學人協會下午茶聚會(02/10/2018), LBTGQ教育講座(02/24/2018), 電影賞析講座(03/10/2018), 和柯華葳博士的【如何提升閱讀力】的閱讀講座(08/05/2018)。與其他亞特蘭大各社團協辦了三個活動:大學申請講座(8/12/2017), 健康講座(04/22/2018)和春季郊遊(04/28/2018),合作的協辦單位有:美東南玉山科技協會、北一女校友會,台大校友會和亞城散步網。並且,贊助了兩場活動;亞特蘭大春節園遊會和關懷救助協會的慈善義演。 2017年八月份的『星星太陽月亮』天文講座特別配合2017年8月21日發生的日全蝕,請喬治亞州立大學饒惟君博士來開講,這是自1945年以來在北美的第一次全日蝕。此次講座講解日月蝕的發生原因以及天文家如何應用”蝕“的技術來發現太陽系以外的行星。這次的講座圓滿成功。有八十多位來賓參加!饒博士的演講生動、內容有趣,滿滿的科普訊息,讓與會人士在天文科學方面的知識又增長了不少! 2017年的九月份,我學人協會也熱心參與僑界公益活動,與「亞特蘭大僑界關懷救助協會」(簡稱關懷救助協會)偕同各協辦社團,安排接訪九天廟口劇場演團,於2017年9月20日晚上舉行「鼓鳴旗飛慶雙十」慈善表演晚會。 2018年二月份,我們協會的資深會員王祥瑞委員和王德委員是亞特蘭大春節園遊會籌備會的召集人。此次活動更是動用二十位會員們來做義工幫忙,共襄盛舉歷史悠久的春節園遊會。 春節期間,首次應景舉辦學人協會春節下午茶聚會,主要目的是聯絡會員感情,在春節期間跟老朋友及新朋友相聚,幹部之間還可以討論公事,促進幹部之間的友誼和溝通。同時,我們也慶祝陳英偉醫師的太太張靜宜,榮獲博士學位。 2018年二月份的教育講座,喬治亞州立大學謝國昱教授以活潑平易近人的演說的方式讓大家對LGBTQ(同性戀、雙性戀、變性人、及未知性向的)的族群有進一步的了解。 2018年三月份的悲情城市之電影賞析有三十五到四十人參與。艾格尼絲斯科特大學(Agnes Scott College)的歷史系吳淑錦教授帶著我們回到每個代表鏡 			



Brief History of the CAPASUS 美東南區中華學人協會簡史

頭，重新思考、審視，導演想要表達的觀點是什麼？細膩而精闢的賞析，讓我們透過電影，看見台灣歷史、感受歷史、走入歷史。

8. 第四十二屆年會暨國際研討會於2018年的8月3至5日在美國亞特蘭大Sonesta Gwinnett Place舉行。今年的會議和駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組合辦，加上各學術單位、偕亞特蘭大經濟文化辦事處和亞城華人社團的贊助支持，為老、中、青三代建立了交流和分享經驗和專業知識的國際座談平台。有別於往年年會的科技和生技主題，這次主題「大腦科學與兒童，跨世代教養，與健康老齡化」。因為大腦科學、抗老、親子、教養都是當今時代非常重要而且是有需求、值得深入探索的話題。
年會的三大主軸分別為：大腦科學與兒童暨健康老齡化，跨世代教養觀，身與心的平衡。今年學人協會邀請到十三位華洋知名學者，例如：紐約州雪城大學家庭研究與兒童發展學系的榮譽教授 Dr. Alice Honig，喬治亞州立大學護理學系的副院長Dr. Susan Kelley，喬治亞州立大學老人學系所長 Dr. Elisabeth Burgess，紐約州艾伯特·愛因斯坦醫學院的臨床心理治療師 Dr. Teresa Hsu-Walklet，以及台灣中央大學學習與教學研究所所長暨前國家教育研究院院長柯華葳教授 Dr. Hwawei Ko，和陽明醫學院衛生福利系的吳肖琪教授 Dr. Shiao Chi Wu，以及諸多喬治亞州內的美國和台灣知名學者。青年組今年則錄取三篇論文發表，CAPASUS Foundation頒發獎學獎金給兩位來自Emory University 和一位 Georgia State University 的博士班生。
9. 學人協會的網頁更換Website Server。今年持續採用網路註冊，網頁有更新，臉書合併青年組的網頁於CAPASUS之下。今年加強了臉書和網頁的使用率。
10. 今年有五位新會員加入(陳榮河、洪美娟、姚力文、杜立崑、陳怡文)，兩位學生會員加入(時繼驤和陳鏡文)。同時，來自阿拉巴馬州的朱子宇博士願意被提名為副會長候選人。朱子宇博士、吳珠菊博士成為永久會員。

註：本簡史 2006 年前內容基本依據前會長黃麗勳提供之「三十周年特刊」紀念專輯文稿，2006 年至 2014 年內容則依照各當年會長提供之資料。歡迎指正。



2017-2018 Committees and Staffs

Committees 委員會名單	
Advisory Council 會務顧問 VP Nomination Committee 副會長提名及選舉委員會	何婉麗 Wan-Li Ho (Chair) 黃金澤 Chin-Cher Huang 黃喜玲 Hsi-Ling Huang 吳珠菊 Chu Chu Wu 劉孟周 Mac Liu
Membership Committee 會員資格審查委員會	陳英偉 Willie Chen (Chair) 鄭義為 William Cheng 邱耀輝 Fred Chiou 黃火金 Alex Huang 侯書逸 Su-I Hou
By-laws Committee 組織章程委員會	許渝生 Yu-Sheng Hsu (Chair) 何智達 Raymond Ho 洪延康 Yen-Con Hung
Staffs 工作幹部名單	
President 會長	吳珠菊 Chu Chu Wu
Vice President 副會長	劉孟周 Mac Liu
Secretary 秘書	張嘉蘭 Catherine Chang
Treasurer 財務	黃麗勳 Lily Hwang
Publicity Committee 公關新聞組	王德 Sue-Ling Wang 鄭胥德 Johnny Hsu-Te Cheng 何婉麗 Wan-Li Ho
Website 網站管理 & 臉書	朱子宇 Fred Chu 蕭毅堅 Tim Shaw 曹晉維 Michael Tsao 盧正信 Johnson Lu
CAPASUS Journal 思源雜誌	饒惟君 Weichun Jao (Chair) 鄭胥德 Johnny Hsu-Te Cheng 姚力文 Janet Yao 潘琛 Chen Pan (Volunteer)
Program Committee 年會組	吳珠菊 Chu Chu Wu 王祥瑞 Ray Wang 張嘉蘭 Catherine Chang 何智達 Raymond Ho 陳美蘭 Mei Lan Chen 牛中怡 Chung-Yi Niou 尤思治 Todd Yu

Activity Committee 活動組	牛中怡 Chung-Yi Niou 尤思治 Todd Yu 郭明實 Max Kuo
Early Career Scholar Committee 青年學者組	陳美蘭 Mei Lan Chen 蕭孟昌 Meng-Chang Hsiao 李崢嶸 Tiger Li
Student Mentoring Council 學生輔導顧問	梁越昇 Steven Liang (Chair) 林彥君 Emily Lin 洪延康 Yen-Con Hung
State Representatives 州代表	
Alabama	朱子宇 Fred Chu
Florida	林遵瀛 Chun-In Lin
Georgia	尤思治 Todd Yu
Kentucky & Mississippi	蕭毅堅 Tim Shaw
North Carolina	張守玉 Shoou-Yuh Chang
South Carolina	張嘉蘭 Catherine Chang
Tennessee	錢天佐 Lawrence Chien

CAPASUS Accepting members now!

Visit us at: CAPASUS Blog:
<http://blog.capasus.org/>

CAPASUS Web Site:
<http://www.capasus.org/english/>

CAPASUS Foundation:
<http://www.capasusfoundation.org/>

Like us at CAPASUS Facebook:
<https://www.facebook.com/CAPASUS.ORG/>

Early Career Scholar CAPASUS Facebook:
<https://www.facebook.com/groups/548318821920841/>

Honorary Members and Lifetime Members

榮譽會員Honorary Members			
2010-2011	麥朝成	2009-2010	王惠鈞、張邦衡
2008-2009	郝慰民、鄭森雄	2007-2008	劉兆漢、孫寶年、潘子明
2006-2007	吳京、黃進龍	2005-2006	任筑山、傅建中
2004-2005	潘文輝	2003-2004	吳茂昆、夏立言
2002-2003	廖勝雄、吳成文	2001-2002	陳明通
2000-2001	許水德	1999-2000	馬英九、徐正光
1998-1999	蔡兆陽、蔡勳雄	1997-1998	陳錫蕃、林豐正
1996-1997	張博雅、胡志強	1995-1996	葉金鳳
1993-1994	黃昆輝、趙增義	1992-1993	蔣家興、朱建一

永久會員Lifetime Members	
2017-2018	吳珠菊、朱子宇
2015-2016	張守玉、謝越平、王尚釗
2014-2015	傅仰傑
2013-2014	蕭毅堅、鄭海雲
2012-2013	李偉欽、陳占平
2010-2011	王德、楊靜芬
2009-2010	吳天順、陳幼輝、徐孝華、何婉麗、尤思治、侯書逸、黃金澤、黎彥樂、林貞祥、張宏安、劉曾莘、王家慶、劉孟周
2008-2009	鄭義為、陳惟寅、林遵瀛、陳志淵、邱耀輝
2007-2008	洪延康、王和清、王玲代
2006-2007	吳建民、吳林穎珠、陳英偉、李詩慶、鄭治明、洪金城
2005-2006	黃麗勳、吳式燦
2004-2005	季蘊華、柯治國
2003-2004	洪枝成
2002-2003	邱培堯、牛銘實、王祥瑞
2001-2002	陳新助、石羽飛
2000-2001	張世杰、鄭喜文、錢興格
~2000	錢天佐、何智達、蕭玉滿、許渝生、劉兆華、施敏南、吳樾、吳德三、楊志成、殷清峰、康薇、黃英男、廖廣信、何信興、陳開堯、趙斌卿、任紀新、黃耀文、盧博榮、蘇昭山、蔡山慶、衛高榮、董崑源、陳偉、陳百陽、彭增鴻、閔道昌



美東南區中華學人協會

The Chinese-American Academic and Professional Association
in Southeastern United States (CAPASUS)

CAPASUS is a “not for profit” organization. The objectives of CAPASUS are:

- To provide opportunities for all members to exchange their academic, cultural, social, professional, and business knowledge and experiences
- To make academic, cultural, social, professional, and business contributions to the societies of the United States and the Republic of China

For further information, please visit capasus.org

Membership Application form (2018 version)

Qualifications	<ul style="list-style-type: none"> • Regular Member: Either (1). Ph.D. or a terminal degree; or (2). a Master’s degree with 5 years of professional experience • Associate Member: a Master’s degree with less than 5 years of professional experience • Student Member: Full- time student pursuing a Ph.D. or Master’s Degree
Regular Member Rights and Obligations	<ul style="list-style-type: none"> • Regular members have to pay an annual membership fee. • Regular members can run in board elections. • Regular members are able to vote in board elections. • Regular members are invited to attend the annual CAPASUS business meeting. • Regular members can apply to become a Lifetime member. • Regular members are given a directory if an annual membership fee is paid. • Regular members can present research papers at the annual conference. • Regular members can be speakers at state events. • Regular members are welcome to attend or assist any CAPASUS activities.
Associate Member Rights and Obligations	<ul style="list-style-type: none"> • Associate member can apply to become regular member after having 5 years professional working experience (Submit regular member application form for review, but no need to pay the \$20 application fee again). • Associate members have the same rights and obligations as Regular members except the following: Associate members do not have the voting right.
Student Member Rights and Obligations	<ul style="list-style-type: none"> • Student members have to pay an annual membership fee. • Student members are welcome to attend or assist any CAPASUS activities. • Student members can present research papers at the annual conference. • Student members do not have the voting right.
I would like to apply for: (please check one)	<input type="checkbox"/> Regular Membership <input type="checkbox"/> Associate Membership <input type="checkbox"/> Student Membership

Chinese Name (Applicant and Spouse)		English Name (Applicant and Spouse)		Gender	Date of Application
	Major	School		Year of Graduation	
Undergraduate					
Master's Degree					
PhD or Others					
Background	<input type="checkbox"/> Art/Social Science <input type="checkbox"/> Business/Economics <input type="checkbox"/> Law/Politics <input type="checkbox"/> Medicine/Health <input type="checkbox"/> Science/Engineering Your Specialty: _____ Retired? (Y/N) _____				
Where You Work and Address				Work Phone Number	
Home Address				Home Phone Number	
E-mail					
Referred by:	Chinese Name (optional)			English Name	
Required Document	1. E-mail application form, Curriculum vitae and one recent passport size photo directly to Dr. Julia Wu (吳珠菊 博士) at drwu2007@gmail.com . 2. For regular or associate membership, please send a check for \$20 of application fee; For student membership, please send a check for \$10 of application fee. All fees should be made payable to CAPASUS and sent to: Dr. Julia Wu, 559 District Line, Americus Ga 31709. (229)-591-0425				

The 42nd CAPASUS Annual Meeting and International Conference

Evaluation Form

Thank you for participating in the 42nd CAPASUS Annual Meeting and International Conference on August 3-5, 2018. We would greatly appreciate your feedback and comments. Please answer the following questions and return the form to the registration desk or Dr. Chu-Chu Wu.

Your name (optional): _____ E-mail address (optional): _____

Questions	Strongly Agree	Mostly Agree	Agree	Mostly Disagree	Strongly Disagree
	5	4	3	2	1
You are satisfied with the Conference					
You had opportunities to interact with others					
The time/duration of the Conference was appropriate					
The length of each presentation was appropriate					
Presentations were informative and interesting					
The planning for the Conference was satisfactory					
The execution of the Conference was satisfactory					
The facilities for the Conference were satisfactory					
Service during the Conference was satisfactory					
Banquet was satisfactory					
I am glad I attended the Conference					

What did **you like most** about the Conference?

What did **you like least** about the Conference?

Please **provide any comments** for the Conference and CAPASUS.

Sponsors 銘謝贊助

政府贊助單位

中華民國科技部
駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組
駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處
亞特蘭大華僑文教中心
中華民國僑務委員會
新竹科學園區

鑽石贊助

王德僑務委員 Kings Brothers LLC
吳漢清 Han-Ching Wu, Spring Precast LLC
張源洲博士 Eastern Data Inc.
張守玉博士 Dr. Shoou-Yuh Chang

金牌贊助

美東南玉山科技協會 Monte Jade Science Technology Association (Southeastern U.S.)
董崑源醫師 Kun Yuan Tong, M.D.
程懿慈牙醫診所 Yi Tsu Cheng D.D.S & Associates
張世杰醫師 Shih Chieh Chang, M.D.

銀牌贊助

陳英偉醫師 Willie Chen, M.D.
許渝生博士 Yu-Sheng Hsu, Ph.D.
錢天佐醫師 Laurence Chien, M.D.

銅牌贊助

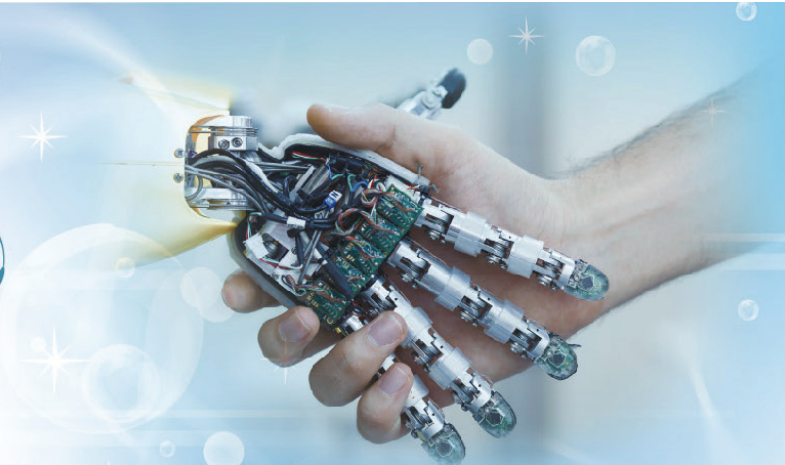
何智達醫師 Georgia Health Evaluation Center
吳樾先生 Mr. Alex Wu
魏鳳珠博士 Dr. Alice Stanley, Ed.D.
一凡烹飪藝術學校 Yifan Cooking School and Catering
阿兵哥臺式川菜餐廳 Dynasty Chinese Restaurant

強力贊助 any amount

劉北 博士 James Liu, Ph.D.
美東南區台大校友會 NTUAA Southeastern U.S.

Foundation Sponsors 基金會贊助

何智達醫師 Georgia Health Evaluation Center
郭明實醫師 Max Kuo, M.D.
黃麗勳博士 Dr. Lily Hwang
廖廣信博士 Dr. Goang-Shin Liaw
洪延康博士 Dr. Yen-Con Hung

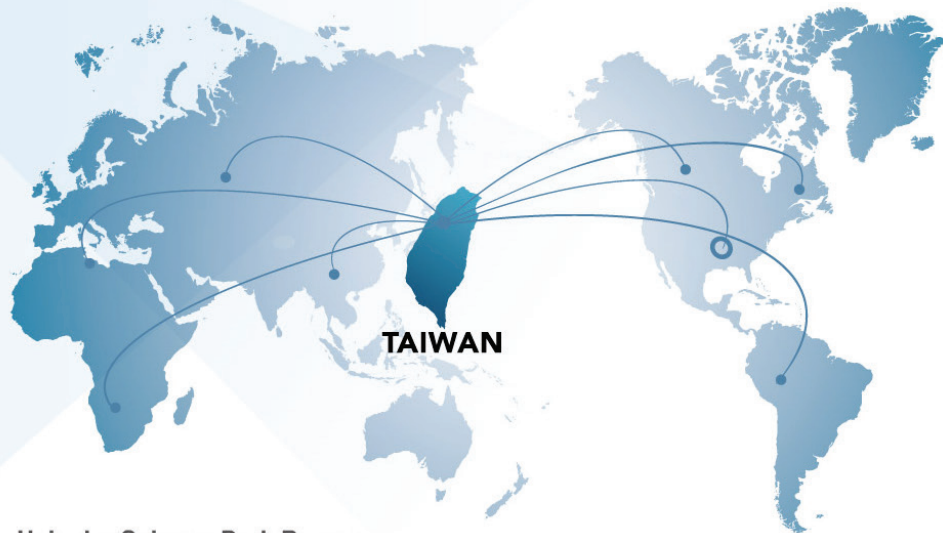


Hsinchu Science Park

The Innovation powerhouse that realizes your dream as an entrepreneur!



<http://www.sipa.gov.tw>

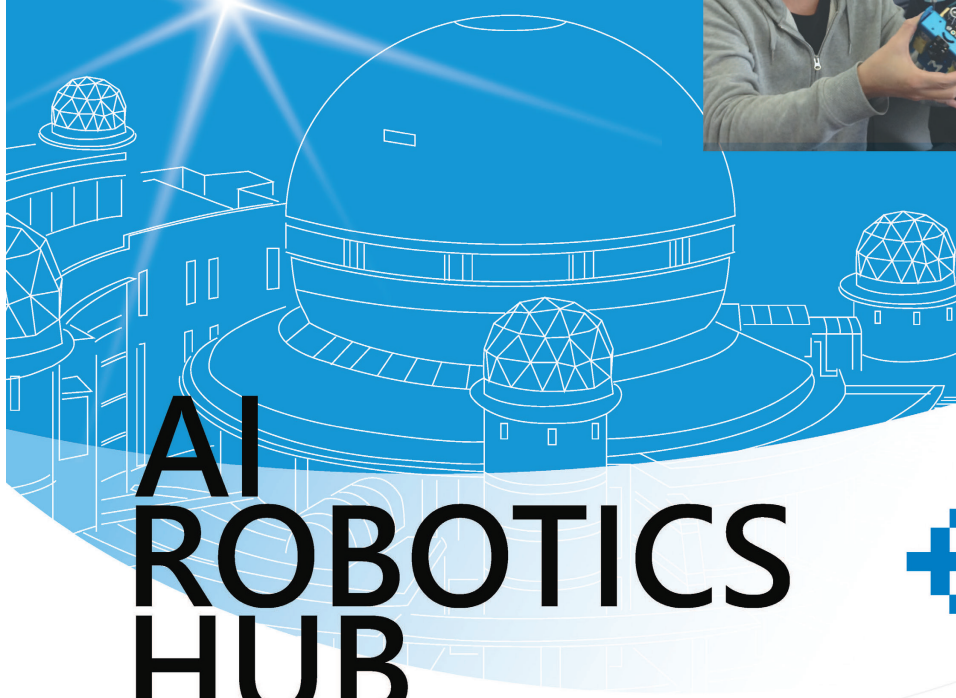
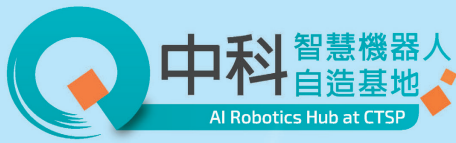


**Hsinchu Science Park Bureau,
Ministry of Science and Technology**

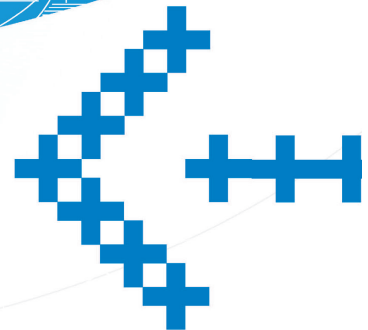
2 Hsin Ann Road, Hsinchu, Taiwan 300
Tel: 886-3-5773311 Fax: 886-3-5776222



廣告



AI ROBOTICS HUB



at Central Taiwan Science Park

Men are Great for the Dreams They Have.

Make Dreams Come True Together.

<http://ai.robotics.ctsphub.tw>

<https://www.facebook.com/AiRobotMakerSpace/>

ADD/No. 6, Keya Road, Daya District, Taichung, Taiwan TEL/ +886-4-25600323





美東南玉山科技協會

Monte Jade Southeastern

Science and Technology Association

恭賀
美東南中華學人協會
2018 Conference
第四十二屆年會成功



facebook



web site



PRIZES

CATEGORIES

CONCEPT PRODUCT

1st - \$2,500
2nd - \$1,500
3rd - \$500

FUTURE TIRES

1st - \$2,500
2nd - \$1,500
3rd - \$500

SPONSORED BY
MAXXIS
TIRES

FOR COLLEGE AND GRADUATE STUDENTS

MJIC

MONTE JADE SE 2018 INNOVATION COMPETITION



REGISTRATION + PROPOSALS DUE
ONLINE SUBMISSION DUE
ANNOUNCEMENT
AWARDS CEREMONY
LOCATION: HILTON HOTEL

玉山科技
申請大學現身說法
College Planning Workshop
2:00 - 4:00 PM Saturday, 8/11/2018
Cultural Center of TECO in Atlanta (僑教中心)
5377 New Peachtree Road, Chamblee, GA 30341



聯絡人: 曹力達 (Lihdar Tsaur), 770-476-9056
www.montejadesa.org facebook.com/montejadesa

Monte Jade Science & Technology Association Southeastern U.S. (MJSTASE) is a non-profit organization registered in the State of Georgia. The missions of MJSTASE are as follows.

- * Promote technology development and entrepreneurship
- * Promote investment in business and development of business
- * Promote exchange of information on current industry trends and business information among members
- * Promote technology transfer, technology exchange, and create opportunities for international cooperation
- * Promote technology awareness, encourage innovation and learning, and help enhance the competitive edge of the Chinese community

simplifying IT



Core Partnerships

- Intel Platinum Partner
- Microsoft Gold OEM Partner
- Lenovo Authorized Partner
- Lenovo Authorized Service Center
- HP Authorized Partner
- Kingston Direct Partner
- GIGABYTE Authorized Sub-Distributor
- Western Digital Diamond Seller
- ASUS Reseller Partner

We work with a diverse customer base. How can we help you?

sourcing SIMPLIFIED

IT Solutions that support your organization.

Save time & money through easier sourcing and quicker delivery.

Eastern Data is a computer system manufacturer, components sourcing and distribution company specializing in corporate, education and government markets.

Minority Business Certified

Woman Business Certified

GSA Schedule

Lenovo Georgia State Contract

PRODUCT OFFERINGS

Servers

Desktops

Notebooks

Surveillance Systems

Storage Solutions

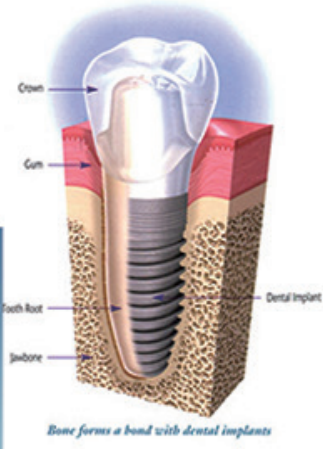
Contract Assembly

Components Fulfillment

IT Sourcing



- ◆ Texas Baylor 牙醫學院畢業
- ◆ 榮獲 NAFDA 2014 全美最佳牙醫獎
- ◆ 20年臨床經驗
- ◆ 植牙，矯正專業培訓



程懿慈 牙醫診所

診療項目

- 最新隱形牙齒矯正 (Invisalign)
- 人工植牙
- 根管治療、牙周病治療等
- 各式補牙、拔牙、齒槽骨移植
- 烤瓷牙牙橋、活動假牙
- 牙齒漂白 (Zoom)、瓷貼面
- 顏面口腔重建

營業時間:

周一,二,三,五,六:9:00am-6:00pm

周四,日休息

Web:www.chengdds.com 770-457-3671 Fax:(770)457-1195

5008 Buford Hwy,Suite B-Chamblee,GA 30341



- 現代化高科技電子設備
- 鐳射診療舒適無痛
- 安全科技數碼X光顯影
- 高溫高壓完全消毒





Kings Brothers LLC

4350 Peachtree Industrial Blvd.

Peachtree Corners, GA 30071

678-308-6247

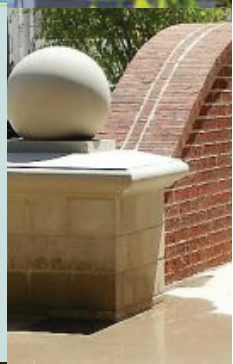
辦公室、倉庫出租






**SPRING
PRECAST**

Transforming the Way You Think of Precast Concrete

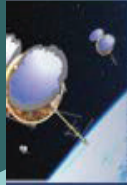


Get in Touch!

229-591-7009 // hcwu@springprecast.com
 3782 Highway 280 East
 Cobb, GA 31735



President, Mr. Hanching Wu, P.E., M.S.



駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組

Science and Technology Division, Taipei Economic & Cultural Office in Houston



服務項目：

1. 協助科技部及國內科技單位與服務地區學術及研究單位建立科技交流合作
2. 配合及辦理服務地區包括駐休士頓、亞特蘭大、邁阿密及部份丹佛辦事處之科技相關事務
3. 協助推動大學生、研究生及博士後等各種雙向台美科技人員培訓及延攬
4. 協助安排及接待國內外雙向科技人員交流、參訪活動
5. 協助高科技移轉及赴科學園區投資
6. 建立學人專長資料檔，協助與推薦學人返國服務
7. 協助學人團體舉辦學術活動，並針對國內學術研究及科技發展重點，與服務地區學術團體共同規劃舉辦海外學術研討會
8. 協助行政院於服務地區舉辦延攬海外科技人才活動及推動科技部海外人才歸國橋接方案(LiFT)、博士創新之星計畫(LEAP)、愛因斯坦培植計畫、哥倫布計畫等人才培育計畫
9. 代表國內科技單位出席學術性會議，或蒐集科技相關資訊及撰提研究報告以供參考
10. 協助協調、溝通、推廣、促進服務地區民眾社團瞭解國內科技發展現況

服務地區包括下列十三州：

Alabama、Arkansas、Florida、Georgia、Kentucky、Louisiana、Mississippi、Missouri、North Carolina、Oklahoma、South Carolina、Tennessee、Texas

駐休士頓台北經濟文化辦事處科技組聯絡資料：

11 Greenway Plaza, Suite 2018, Houston, TX 77046

Tel: (713)840-3855

Fax: (713)622-4269

E-mail: houston@most.gov.tw

Website: <https://www.most.gov.tw/houston/ch>



中華民國僑務委員會

Overseas Community Affairs Council,
Republic of China (Taiwan)



僑委會關懷海外僑胞，歡迎使用以下各項服務



www.huayuworld.org/

亞特蘭大華僑文教服務中心臉書

<https://www.facebook.com/ocac.gov.tw>



www.ocacnews.net



www.ocbn.org.tw

☆☆☆ 亞特蘭大華僑文教服務中心敬賀活動圓滿成功 ☆☆☆

TAIPEI ECONOMIC AND CULTURAL OFFICE IN ATLANTA

駐亞特蘭大台北經濟文化辦事處

Taipei Economic and Cultural Office (TECO) in Atlanta represents the Republic of China (Taiwan) in the southeastern region of the United States. Our service area includes Alabama, Georgia, Kentucky, North Carolina, South Carolina and Tennessee.

Serving the equivalent function of a consulate general, TECO is dedicated to promoting cooperation and mutual understanding between Taiwan and the Southeastern United States in economic and cultural areas, at both the state and community levels.



Taiwan
THE HEART OF ASIA



<https://www.taiwanembassy.org/usatl/index.html>



<https://www.facebook.com/TECO.IN.ATL>